







春秋左氏傳校本第十九

襄公 起二十九年 晉 杜氏 集解

盡三十一年 唐 陸氏 音義

尾張 秦鼎 校本

經二十有九年春王正月公在楚公在外闕朝正之禮甚多而唯書此一年

夏五月公至自楚庚午衛

侯衎卒無傳四同盟閻弒吳子餘祭閻守門者下賤非

仲孫羯會晉荀盈齊高止宋華定衛世叔儀鄭公

孫段曹人莒人滕人薛人小邾人城杞公孫段伯石也三十年伯有死

乃命為卿今蓋以攝稱子晉侯使士鞅來聘杞子來盟稱子

朝正之禮有常非義例所急故因公遠出踰年存此一事以示法也  
獻公卒子襄公惡立穀梁曰不稱姓名聞不得齊於人不稱其君不得君其君也  
伯石此時未為卿而得書其名故疑之云

左氏傳校本第十九



李札去魯之後吳始告喪告以五月被弑故追書在聘上吳稱諸夏為上國

禮所以衣尸而殯後使禭者致禭者所以結恩好其衣不必充用薨後十年猶有致禭者致文賵本又作贈

禮君臨臣喪以巫祝桃茢執戈惡之也桃鬼所惡也茢菖可掃不祥茢是蒂則桃為捧也茢菖菖穗也菖蒂或用菖穗或用黍穰二者皆得為之說

交劉黍穰也茢芳也劉刻自異芳亦作菖被殯者用若景杜以

黎為劉誤矣附注詳之或云上被死字下被活字

兵死不入兆域周禮家人職文晉語松柏之下其土不肥周時金玉印上下通用秦後天子之印獨稱璽又用玉璽書書上加印也說文作玺从土王者印也璽文从玉書云將叛者是叛形未著也

祇當作多晉宋杜本皆作多見多祇古人同音釈文服云祇適也

按匿其情而託他是不相親也外傳公欲還出楚師伐魯于治

禮也吳子使札來聘札以六月到魯未聞喪也不稱公子其禮誅同於上秋九月葬衛獻公無齊高止出奔北國札側八反燕止高厚之子冬仲孫羯如晉

傳二十九年春王正月公在楚釋不朝正于廟也釋解

廟在楚解公楚人使公親禭諸侯有遣使賵禭之禮今所以不朝正楚欲依遣使之比公患之穆叔曰被殯而禭則布幣

也先使巫被除殯之凶邪而行禭乃使巫以桃茢先被

殯注周禮云茢若筭楚人弗禁既而悔之禮君臨臣

故楚二月癸卯齊人葬莊公於北郭城故葬北郭夏四

月葬楚康王公及陳侯鄭伯許男送葬至于西門之外

諸侯之大夫皆至于墓楚邾敖卽位邾康王子熊麋

王子圍為令尹王弟鄭行人子羽曰是謂不宜必代之

昌松柏之下其草不殖言楚君弱令尹強物不兩盛公

還及方城季武子取卞取卞邑以自益使公治問起居

公冶李氏屬大璽書追而與之璽音徒曰聞守卞者

將叛臣帥徒以討之既得之矣敢告公冶致使而退致

氏使命及舍而後聞取卞公曰欲之而言叛

祇見疏也言季氏欲得卞而欺我公問公冶曰吾可以

入乎以季氏疏己對曰君實有國誰敢違君公與公冶

冕服以卿服玄固辭強之而後受公欲無入榮成伯賦

冕服冕賞之

在代傳校本卷之十九

二



致祿不出曰使予欺君謂予能也能而欺君敢亨其祿立其朝乎林注季武子若就其家見之則言季子政事如他日不然則否不義季氏欺君故生不久其家死不受其葬  
有事謂君適楚而代守國也 孔疏監蟲也蟲蟲之害物也故為不堅固啓小脆也王事已當堅固之故不得閒暇而跪處也按監音同義異孔疏非是今鄭之上卿皆驅馳于四方誰敢有安處其國者

式微乃歸式微詩邶風曰式微式微胡不歸式用也義取寄寓之微陋勸公歸也○強其丈反五  
月公至自楚公治致其邑於季氏本從季氏得邑故還之而終不  
入焉不入季孫家曰欺其君何必使余季孫見之則言季氏  
如他日不見則終不言季氏及疾聚其臣大夫曰我死  
必無以冕服斂非德賞也言公畏季氏而賞其使非以我有德○斂力驗反且  
無使季氏葬我葬靈王不書魯不書魯鄭上卿有事子展使印  
段往伯有曰弱不可印段年子展曰與其莫往弱不猶  
愈乎詩云王事靡盬不遑啓處詩小雅監不堅固也啓跪也言王事無不堅固  
故不暇跪處○監音古東西南北誰敢寧處謂上卿堅事晉楚以蕃  
王室也言我固事晉楚乃所以蕃屏王室○蕃芳元反王事無曠何常之有遂

親文近附近之近

按君當作吾以形似訛近於善人則我民亦望吾為善也

易云有功而不德厚之至也加猶勝也

使印段如周傳言周衰卑於晉楚吳人伐越獲俘焉以為闔使守  
舟吳子餘祭祭觀舟闔以刀弑之言以刀明鄭子展卒子  
皮卽位子皮代父為上卿於是鄭饑而未及麥民病子皮以子  
展之命餼國人粟戶一鍾在喪故以父命也六斛四斗曰鍾○餼許氣反是以  
得鄭國之民故罕氏常掌國政以為上卿宋司城子罕  
聞之曰鄰於善民之望也民亦望君為善宋亦饑請於平公出  
公粟以貸使大夫皆貸司城氏貸而不書施而不德○  
同為大夫之無者貸宋無饑人叔向聞之曰鄭之罕宋  
之樂其後亡者也二者其皆得國乎得掌國政○民之  
歸也施而不德樂氏加焉其以宋升降乎升降隨宋盛衰晉平



下文云女叔侯來治  
杞田故知治其地非  
獨修城也

甚哉若之何如聞大  
息之聲

杞是夏後滅而復存  
故曰肄文詩傳云

斬而復生曰肄方言  
云拚餘也秦晉之間

曰肄屏蔽也城以衛  
之也所謂悠悠六合

皆私其姻者正月篇  
不鄰言不親其近親

也

公杞出也故治杞治理其地六月知悼子合諸侯之大  
夫以城杞孟孝伯會之鄭子大叔與伯石往不親事書  
知音智大子大叔見大叔文子文子衛儀與之語文子曰  
叔音泰甚乎其城杞也子大叔曰若之何哉晉國不恤周宗之  
闕而夏肄是屏也周宗諸姻也夏肄杞肄餘其棄諸姬亦  
可知也已諸姬是棄其誰歸之吉也聞之棄同即異是  
謂離德詩曰協比其鄰昏姻孔云詩小雅言王者和協  
也晉不鄰矣其誰云之云猶旋旋歸之齊高子容與宋司徒見  
知伯女齊相禮子容高止也司徒華定也知伯荀盈也  
汝賓出司馬侯言於知伯曰二子皆將不免子容專音

何如問二子禍福之  
遲速

秋文專則人實斃之  
絕句將及矣本或作

侈將及矣者非專則  
人謀害之不待己力

盡而亡

周禮射人諸侯之射  
以四耦此三耦者彼

是畿內諸侯此畿外  
諸侯或當臣與君異

也

按公巫二字疑衍臣  
巫形似因疊而誤之

也

秋文愠怒也怨也  
尚高尚也承上取貨

言之一說照下將何  
所取當指魯取杞田

而言陸顧諸氏取服

也司徒侈皆亡家之主也知伯曰何如對曰專則速及

速及侈將以其力斃斃盡而專則人實斃之將及矣此

秋高止出奔燕昭二范獻子來聘拜城杞也謝魯為公

十年華定出奔陳傳射者三耦二人為耦耦音偶公臣不

享之展莊叔執幣公將以射者三耦二人為耦耦音偶公臣不

足取於家臣家臣展瑕展玉父為一耦公臣公巫召伯

仲顏莊叔為一耦鄆鼓父黨叔為一耦言公室甲微三公

才陵反召上照反鄆音掌晉侯使司馬女叔侯來治杞田歸使魯

侵杞田所歸弗盡歸也晉悼夫人愠曰齊也取貨平公

母杞女也謂叔侯取貨於魯平公先君若有知也不尚取之

故不盡歸杞田愠紆運反先君若有知也不尚取之

不尚叔侯公告叔侯叔侯曰虞虢焦滑霍揚韓魏皆姬

之取貨



虞說曰不尚尚也先君當取叔侯於地下治之

姓也八國皆晉所滅焦在陝縣揚屬平陽郡○號瓜百反晉是以大若非侵小將

何所取武獻以下兼國多矣武公獻公晉始盛之君誰得治之杞

夏餘也而即東夷禮行夷魯周公之後也而睦於晉以杞

封魯猶可而何有焉何有盡歸之魯之於晉也職貢不乏玩

好時至公卿大夫相繼於朝史不絕書書魯朝聘府無虛月

無月不受魯貢如是可矣何必瘠魯以肥杞且先君而有知也

母寧夫人而焉用老臣言先君母寧怪夫人之所為無用責我○瘠在亦反杞文

公來盟魯歸其田故來盟書曰子賤之也賤其用夷禮吳公子札來

聘見叔孫穆子說之謂穆子曰子其不得死乎不得死以壽死

悅說音好善而不能擇人吾聞君子務在擇人吾子為魯

歌曲聲能寫情情皆可見聽音而知治亂

宗卿而任其大政不慎舉何以堪之禍必及子為昭四

作亂請觀於周樂魯以周公故有天子禮樂使工為之歌周南召南

此皆各依其本國曰美哉美其聲始基之矣周南召南王化之基猶

未也猶有商紂未盡善也然勤而不怨矣未能安樂然其音不怨怒為之歌邶

鄘衛武王伐紂分其地為三監三監叛周公滅之更封康叔并三監之地故三國盡被康叔之化曰

美哉淵乎憂而不困者也淵深也亡國之音哀以思其民困衛康叔武公德化深遠

雖遭宣公淫亂懿公滅亡民猶秉義不至於困吾聞衛康叔武公之德如是是

其衛風乎康叔周公弟武公康叔九世孫皆衛之令德君也聽聲以為別故有疑言○別彼列反

為之歌玉玉黍離也幽王遇西戎之禍平王東遷王政不行於天下風俗下與諸侯同故不為雅

曰美哉思而不懼其周之東乎宗周隕滅故憂思猶有先王之遺風故不懼



離王非國名故舉首篇以表之也十五國風其名皆與今詩同唯次第異仲尼以前篇目先其所刪削蓋亦無多記傳所引亡逸甚少或謂古有三千餘篇者謬也附注樂音洛下何樂同蕩廣大貌幽民樂于農事不為荒淫

夏有大之義以西戎而夏聲故為大之至魏風尚儉故杜以險為儉字之誤也釈文險依注音儉一說大者不純險者難行今

為之歌鄭詩第七曰美哉其細已甚民弗堪也是其先亡

乎美其有治政之音譏其煩碎知不能久為之歌齊詩第八曰美哉泱泱乎

大風也哉泱泱弘大之聲於良反又於郎反表東海者其大公乎公

封齊為東海之表式言其或將復興為之歌幽詩第十五幽

新平漆縣東北曰美哉蕩乎樂而不淫其周公之東乎蕩乎蕩然也樂

而不淫言有節周公遭管蔡之變東征三年為成王陳后稷先公不敢荒淫以成王業故言其周公之東乎○

樂音洛為之歌秦詩第十一後仲尼刪定故不同曰此之謂夏聲夫能

夏則大大之至也其周之舊乎秦本在西戎汧隴之西秦仲始有車馬禮樂去

戎狄之音而有諸夏之聲故謂之夏聲及襄公佐周平王東遷而受其故地故曰周之舊○汧苦賢反去上聲

為之歌魏詩第九魏姬姓國閔曰美哉泜泜乎太而姤

險而易行以德輔此則明主也泜泜中庸之聲婉約也險當為儉字之誤也大

而約則儉節易行惜其國小無明君為之歌唐詩第十

也○風扶弓反又敷劔反又音凡曰思深哉其有陶唐氏之遺民乎不然何憂之遠也本

唐國故有堯之遺風憂深思非令德之後誰能若是為

之歌陳詩第十二曰國無主其能久乎淫聲放蕩無所畏

鄆以下無譏焉鄆第十三曹第十四言李子聞此二國

為之歌小雅小雅小正亦曰美哉思而不貳思文武之

怨而不言有哀其周德之衰乎衰小猶有先王之遺

民焉謂有殷王餘為之歌大雅大雅陳文王之曰廣哉

熙熙乎熙熙和曲而有直體論其其文王之德乎雅頌

左氏傳校本卷之十九

六

不然也小雅者正小雅也服虔以為歎變小雅衰者差也九章藝術謂差分為衰分言從大漸差而小按衰初危反民思周德不有二心雖怨紂政忍而不言猶是周德衰小之時也有殷王之遺民故使周德未得大也范氏曰二雅篇數多當時樂工或間歌其一二季子就其所聞而評之也按杜註大衰之衰恐衍林註等引多無衰字直而不偃至行而不流皆首有此意明王者之德季子或取於人或取



於物以形見此德此  
段每句下字破上字  
總贊德無偏勝也宜  
宣揚也詩云維清緝  
熙文王之典此象樂  
之所舞南籥文舞象  
籥武舞籥不可知何  
器也蓋亦拂之類南  
亦如周南之意南在  
籥籥間蓋二者共有  
南義劉云南如周南  
之南籥亦舞者所執  
但未知為何等器耳  
陸曰孔此說既云文  
武二舞又云共有南  
義義無一定非也或  
云杜注象籥舞者所  
當作籥舞者所執說  
文籥以竿擊人也疑  
是舞人所執之竿故

詠盛德形容故但歌  
其美者不皆歌變雅  
言道直而不倨倨傲  
備謙退○偏遠而不攜  
新○厭去哀而不愁  
聲又平聲命樂而不荒  
節之○施始或反取而  
廣而不宜不自施而不  
後處而不底○底音抵  
取○五八風平節有度  
守有盛德之所同也  
象籥舞所執南籥以  
也皆文王之樂○籥音  
大平見舞大武者武王  
曰美哉猶有憾也美哉  
曰美哉周之盛也其若  
此乎

韻會云舞竿也程大  
昌云南籥者二南之  
籥鼓鐘之詩所謂以  
雅以南以籥不僭者  
也又杜不言籥是何  
物按下文韶籥與此  
象籥同義書稱籥韶  
司馬貞謂籥即籥也  
字體變耳籥韶韶籥  
字或上或下孔傳云  
言籥見細器之備也  
釈文象籥音朔恐誤  
周用六代魯降二等  
故用四代疏護護民  
也韶紹德也夏謂禹  
德之大也編出中  
國紂出南方白經亦  
緯曰編馮氏云樂以  
觀德故每以德字貫  
聘以觀政故每以政

見舞韶濩者殷湯樂○濩音  
曰聖人之弘也而猶有慙  
德聖人之難也始於見舞大夏者禹之樂  
德非禹其誰能脩之盡力溝  
至矣哉大矣如天之無不幬也幬覆  
如地之無不載也  
雖甚盛德其蔑以加於此矣觀止矣若有他樂吾不敢  
請已賢明才博在吳雖已涉見此樂歌之文然未聞中  
國雅聲故請作周樂欲聽其聲然後依聲以參時政知  
其興衰也聞秦詩謂之夏聲聞頌曰五聲和八風平皆  
論聲以參政也舞畢知其出聘也通嗣君也祭嗣立故  
遂聘于齊說晏平仲謂之曰子速納邑與政○納歸之八公  
下皆無邑無政乃免於難齊國之政將有所歸未獲所  
同



襄二十九年

左傳卷之二十九

歸難未歇也歇盡也故晏子因陳桓子以納政與邑

是以免於樂高之難難在昭八年聘於鄭見子產如舊相識

與之縞帶子產獻紵衣焉大帶也吳地貴縞鄭地貴紵故各獻己所貴示損己而不

謂子產曰鄭之執政侈難將至矣政必

及子子為政慎之以禮不然鄭國將敗侈謂伯有適衛說遽

史狗史朝之子史鮒史魚之子公子荆公叔發

公子朝曰衛多君子未有患也自衛如晉將宿於

戚戚孫文之子聞鐘聲焉曰異哉吾聞之也辯而不德必加

於戮辯猶爭也夫子獲罪於君以在此孫文子戚叛懼猶不足而

又何樂夫子之在此也猶燕之巢于幕上言至危君又在

陸云爭鬪之爭

上文云子展卒子皮為政蓋鄭人以子展有大功使子皮代父為上卿耳國政則在伯有明年子皙果殺伯有

殯而可以樂乎獻公卒未葬遂去之不止文子聞之終身不

聽琴瑟聞義能改適晉說趙文子韓宣子魏獻子曰晉國其

萃於三族乎言晉國之政將集於三家說叔向將行謂叔向曰吾子

勉之君侈而多良大夫皆富政將在家富必厚施故政在家○施式豉

吾子好直必思自免於難秋九月齊公孫薑公孫鼂

放其大夫高止於北燕薑子尾鼂子雅放者宥乙未出

書曰出奔罪高止也實放書奔高止好以事自為功且

專故難及之冬孟孝伯如晉報范叔也范叔士鞅也此年夏來聘為

高氏之難故高豎以盧叛豎高止子十月庚寅閭丘

嬰帥師圍盧高豎曰苟使高氏有後請致邑還邑於君齊人

三家後果分晉疏謂多以惡人為良而善之傅氏云杜無註蓋謂君不德而多賢大夫其大夫皆富故政歸之林註好掠人之善自為己功且專權釋例云奔者迫窘而去逃死四鄰不必禮出也放者受罪黜免宥之以遠也二者俱去其國而仲尼修春秋又以所稱為優劣也

左傳卷之二十九

八



襄三十一年  
此鄭下文高偃也

左傳傳核有卷之十九

立敬仲之曾孫鄫敬仲高偃○鄫良敬仲也良敬仲也良猶賢也十一

月乙卯高豎致盧而出奔晉晉人城縣而寘旃晉人善其致邑

鄭伯有使公孫黑如楚黑子辭曰楚鄭方惡而使余往

是殺余也伯有曰世行也言女世為行人○女音汝子皙曰可則往

難則已何世之有伯有將強使之子皙怒將伐伯有氏

大夫和之十二月己巳鄭大夫盟於伯有氏禘諶曰是

盟也其與幾何言不能久也禘諶鄭大夫詩曰君子屢

盟亂是用長今是長亂之道也禍未歇也必三年而後

能紓紓解也○屢力住反長丁丈然明日政將焉往禘

諶曰善之代不善天命也其焉辟子產言政必歸子產

附法與音與語辭巧  
言篇

舉不踰等則位班也子產位班擇善而舉則世隆也所世

也天又除之奪伯有魄喪其精神為子產子西即世將

焉辟之天禍鄭久矣其必使子產息之乃猶可以戾戾定

也不然將亡矣

經三十年春王正月楚子使遠罷來聘罷音皮夏四月蔡

世子般弑其君固音班五月甲午宋災天火宋伯姬卒

天王殺其弟佖夫稱弟以惡王子瑕奔晉不言出奔秋

七月叔弓如宋葬宋共姬共姬從夫謚也叔弓叔老之

葬鄭良霄出奔許許名罪之自許入于鄭不言復入鄭

人殺良霄冬十月葬蔡景公無傳晉人齊人宋人衛人鄭

景公弑子靈公般立  
公羊曰其稱謚何賢  
之也杜以為夫人無  
謚故顯而異之  
昭三年傳曰夫人之  
喪士甲大夫送葬  
成十八年傳例曰以  
惡曰復入秋文澶字  
林丈仙及澶水在宋  
宋災故是下寧之辭  
也不與桓二年會于

左傳傳核有卷之十九



穆以成宋亂同

按食與食粟而已之食同堯叟解作食祿非也又以助之二字屬下句事緯助之二字句恐皆非或以將與焉助之為句似勝林註禍亂將與生死未可知故云得見未可知也疏有共同食者問此老人之年不告以實疑其年故更使言其真年也林注與與賜也見其老疑其年也一說有與有與其年老相似者按此段一本注文有多世八字者後人取林註參加

人曹人莒人邾人滕人薛人杞人小邾人會于澶淵宋

災故會未有言其事者此言宋災故以惡宋人不克己自責而出會求財澶市然反

傳三十年春王正月楚子使遠罷來聘通嗣君也邾敖

穆叔問王子之為政何如王子圍對曰吾儕小人食而

聽事猶懼不給命而不免於戾焉與知政固問焉不告

穆叔告大夫曰楚令尹將有大事子蕩將與焉子蕩遠

與於虔反與助之匿其情矣子圍素貴邾敖微弱諸侯皆知其將為亂故穆叔問

子產相鄭伯以如晉叔向問鄭國之政焉對曰吾得

見與否在此歲也駟良方爭未知所成駟氏子哲也良氏伯有也若

有所成吾得見乃可知也叔向曰不既和矣乎對曰伯

有侈而愾愾愾也子皙好在人上莫能相下也

雖其和也猶相積惡也惡至無日矣為此年秋良二月

癸未晉悼夫人食輿人之城杞者輿衆也城杞在往年絳縣人或

年長矣無子而往與於食有與疑年使之年使言曰臣

小人也不知紀年臣生之歲正月甲子朔四百有四十

五甲子矣其季於今三之一也所稱正月謂夏正月也

甲戌盡更走問諸朝皆不知師曠曰魯叔仲惠伯會郟

成子于承匡之歲也在文十是歲也狄伐魯叔孫莊叔

於是乎敗狄于鹹獲長狄僑如及虺也豹也而皆以名

其子七十二年矣叔孫僑如叔孫豹皆取長史趙曰亥

也林註無子故自受役亦自往受享按季末也凡甲子六十日其末一甲子至今日癸未止得廿日故云三之一四百四十五甲子合得二萬六千七百日末少四十四日故為二萬六千六百六十自文十一年乙巳至今年戊午首末七十四年也而曰七十三者言滿七十三也更走一作使走走使之人也亥二畫為首六畫為身下首之二畫並之使如其身旁則是生來日數也亥畫似算位故假之以為言也蓋



春秋之時亥字有二六之體故也按二首以二為首六身以六為身也曰首曰身蓋以亥即豕也古亥字二畫在上三人在下人即丁也算家以此為六下二如身使下乘上二畫如身三人相並也似即此也此為二萬六千六百六十注三人或作三六傳云如猶依或謂杜以如為往皆非但傳解下二為直下置二得之

有二首六身史趙晉大史亥字二畫在○下二如身是其日數也下亥上二畫豎置身旁士文伯曰然則二萬六千六百有六旬也文伯士趙孟問其縣大夫則其屬也武屬趙而謝過焉曰武不才任君之大事以晉國之多虞不能由吾子也由用使吾子辱在泥塗久矣武之罪也敢謝不才遂仕之使助為政辭以老與之田使為君復陶復陶主衣服之官○復以為絳縣師縣師掌地域辨音服又音福其夫家人民而廢其輿尉以役孤於是魯使者在晉歸以語諸大夫季武子曰晉未可媮也媮薄也○語魚據反有趙孟以為大夫有伯瑕以為佐伯瑕士有史趙師曠而咨度焉有叔向女齊以師保其

假作全年算之置七十三年以全日三百六十五日乘之得二萬六千六百四十五日每年有四分日之一是四年而成一以四除七十三年得十八日并全日為二萬六千六百六十三日今除三日整取六旬則此癸未當十二月廿七日也而杜長曆云廿三日者以閏差故也諸公邑國卿分掌之此邑屬趙武者

君其朝多君子其庸可媮乎勉事之而後可傳言晉所諸侯且夏四月己亥鄭伯及其大夫盟爭故君子是以知鄭難之不已也鄭伯微弱不能制其臣下蔡景侯為天子般娶于楚通焉天子絀景侯也○為于偽反初王儋季卒儋季周靈王弟儋丁甘反其子括將見王而歎括除服入朝單公子愆期為靈王御士過諸廷愆期行過王廷○單音善聞其歎而言曰烏呼必有此夫欲有此朝入以告王且曰必殺之不感而願大視躁而足高心在他矣不殺必害王曰童子何知及靈王崩儋括欲立王子佞夫佞夫靈王弟○躁佞夫弗知戊子儋括圍為逐成愆成愆為邑大夫○為



連言圓文耳馮云成

于委反成愆奔平時平時周邑○時

五月癸巳尹言多劉

音止又音市

以前怨也童子何知

毅單蔑甘過鞏成殺佞夫五子周大夫

括瑕廖奔晉括廖不書賤也

按晉語隨武子成十

○廖力彫反一音勅留反

書曰天王殺其弟佞夫罪在王也佞夫不知故經

知故經

語馮氏以為指詹括

書在宋災呼火故反

或叫于宋大廟呼火故反

曰謔謔出出謔謔皆火熱也

之毫社伯姬魯女欲

許其反出如字鳥鳴于毫社殷社

如曰謔謔皆火

甲午妖也

使魯往悟伯姬也成

宋大災宋伯姬卒待姆也姆女師○

君子謂宋共姬女

此四十年林註從宜

而不婦女待人待行人而行

婦義事也義從宜也伯姬

六月鄭

周禮註引作誦誦劉

子產如陳泣盟歸復命告大夫曰陳亡國也不可與也不可與結好○好呼報反

昌宗亦音出或云出

君弱植公子侈政不由一人○天子卑大夫敖政多門植直吏反一音

咄壞字猶咄咄怪事

君弱植公子侈政不由一人○天子卑大夫敖政多門植直吏反一音

驚歎聲也嘻嘻亦歎

君弱植公子侈政不由一人○天子卑大夫敖政多門植直吏反一音

聲說文諱痛也陸氏

君弱植公子侈政不由一人○天子卑大夫敖政多門植直吏反一音

云說文引此傳無熟

君弱植公子侈政不由一人○天子卑大夫敖政多門植直吏反一音

義

君弱植公子侈政不由一人○天子卑大夫敖政多門植直吏反一音

弱植志弱不樹立也

君弱植公子侈政不由一人○天子卑大夫敖政多門植直吏反一音

秋文敖五報反本亦

君弱植公子侈政不由一人○天子卑大夫敖政多門植直吏反一音

作傲服本作放云滯

君弱植公子侈政不由一人○天子卑大夫敖政多門植直吏反一音

放也

君弱植公子侈政不由一人○天子卑大夫敖政多門植直吏反一音

布露郭璞云布護也

君弱植公子侈政不由一人○天子卑大夫敖政多門植直吏反一音

布護闕澤是也封禪

君弱植公子侈政不由一人○天子卑大夫敖政多門植直吏反一音

書汜布護之注布滯

君弱植公子侈政不由一人○天子卑大夫敖政多門植直吏反一音

也

君弱植公子侈政不由一人○天子卑大夫敖政多門植直吏反一音

子皮之意蓋欲推伯

君弱植公子侈政不由一人○天子卑大夫敖政多門植直吏反一音

有之亡而固子哲之

君弱植公子侈政不由一人○天子卑大夫敖政多門植直吏反一音

存方為國家利也

君弱植公子侈政不由一人○天子卑大夫敖政多門植直吏反一音

未已朝者曰公焉在家臣故謂伯有為其人曰吾公在

將使子皙如楚歸而飲酒庚子子皙以駟氏之甲伐而

焚之伯有奔雍梁雍梁鄭地醒而後知之遂奔許大夫

聚謀子皮曰仲虺之志仲虺湯左相云亂者取之亡者

侮之推亡固存國之利也罕駟豐同生罕子皮駟子皙

三家未能強且直耳

強且直則難不生矣

也

也

也



襄三十年

徹定也國之禍難在  
二子爭獄誰知其爭  
獄所定哉一說徹盡  
也謂其所終  
陸云方爭爭鬪之爭

瀆溝也介被甲也成  
二年不介馬而馳之

子產傳

產就直助疆時謂子皙直三家疆子產曰豈為我徒徒黨也言不以駟良為黨

國之禍難誰知所故或主彊直難乃不生言能彊能直則可弭難今

三家未能則伯有方爭乃且反下同姑成吾所欲以無所附者為辛丑

子產斂伯有氏之死者而殯之不及謀而遂行不與於國謀

斂力印段從之義子子產子皮止之衆曰人不我順何止焉

子皮曰夫子禮於死者況生者乎遂自止之壬寅子產

入癸卯子石入子石印段皆受盟于子皙氏乙巳鄭伯及其

大夫盟于大宮大宮祖廟盟國人于師之梁之外師之梁鄭城門伯

有聞鄭人之盟已也怒聞子皮之甲不與攻已也喜曰

子皮與我矣癸丑晨自墓門之瀆入墓門鄭城門因馬

師頡介于襄庫以伐舊北門馬師頡子羽駟帶率國人

以伐之駟帶子西之子子皙之宗主皆召子產駟氏伯有俱召子產曰兄弟

而及此吾從天所與兄弟恩等故無所偏助伯有死於羊肆羊肆市列

子產穉之枕之股而哭之斂而殯諸伯有之臣在市側

者既而葬諸斗城斗城鄭地名子駟氏欲攻子產子皮

怒之曰禮國之幹也殺有禮禍莫大焉乃止斂葬伯有為有禮

於是游吉如晉還聞難不入懼禍及復命于介八月甲子

奔晉駟帶追之及酸棗與子上盟用兩珪質于河駟帶子上

也沈珪於河為信也酸棗陳留縣使公孫肝入盟大夫己巳復歸游吉

也既許書曰鄭人殺良霄不稱大夫言自外入也既出位絕

子駟之子似亦禮國  
之幹也已見禧十一  
年成十三年禮身之  
幹也游吉子大叔也  
秋文無上盟之盟字  
與子上以下九字為  
一句

傳廿八年傳注以其  
尸枕其股

左傳卷之十九

十三



襄三十年

追言先時之事

按猶言彼莠猶得久在

於是是時也此二句作者之辭也降下也奎為溝瀆嫩嘴之口開方故名嫩嘴之口營室東壁也嫩嘴玄武宿也室壁北方宿名十二次子為玄枵亥為嫩嘴今三年始移一次是住在玄枵二年也

非復鄭大夫於子蟜之卒也子蟜公孫蠆卒在十九年○蟜音矯將葬公孫揮

與禪竈晨會事焉會葬過伯有氏其門上生莠子羽曰

其莠猶在乎子羽公孫揮以莠喻伯有伯有侈知其不能久存於是歲在降婁

降婁中而曰降婁奎婁也周七月今五月○降戶江反禪竈指之曰

猶可以終歲指降婁也歲星歲不及此次也已不及降婁及

其亡也歲在嫩訾之口嫩訾營室東壁二十八年歲星淫在玄枵今二十年在嫩訾是

○歲星停在玄枵二年其明年乃及降婁僕展從伯有與

之皆死僕展鄭大夫伯有黨羽頡出奔晉為任大夫羽頡馬師頡任晉縣今屬

廣平郡○雞澤之會在三鄭樂成奔楚遂適晉羽頡因

之與之比而事趙文子言伐鄭之說焉以宋之盟故不

圍殺掩猶宋督殺孔父固有無君之心而動於惡者耳

成十五年傳善人天地之紀也

艾斬艾也昭廿五年無不祥大焉注不善無大焉按語意少異注無差別祥福也善也

可力宋盟約子皮以公孫鉏為馬師鉏子罕之子代羽頡楚公子圍

殺大司馬為掩而取其室為掩二十五申無字曰王子

必不免無字善人國之主也王子相楚國將善是封殖

而虐之是禍國也且司馬令尹之偏偏佐而王之四體

也俱股肱也絕民之主去身之偏艾王之體以禍其國無不

祥大焉何以得免為昭十三年楚弑靈王傳為宋災故

諸侯之大夫會以謀歸宋財冬十月叔孫豹會晉趙武

齊公孫蠆宋向戌衛北宮佗佗北宮括之子○佗音沓鄭罕虎虎子

及小邾之大夫會于澶淵既而無歸於宋故不書其人

君子曰信其不可不慎乎澶淵之會卿不書不信也夫

一讀夫字屬上句

左氏傳卷之二十一

十四



文王篇

抑篇淑慎爾止不忒于儀周官恭儉惟德無載爾偽

楚子文晉范武子鄭子皮此三人身未死而授人政者陸云近附近之近小偏難供其求大多難行其政

印段公孫段同國同時同名字

林註要責其成功也彼欲得邑我欲成國事彼此皆得其所欲以從國家之事而責其成功是事之成在我不在伯石也尤罪也

命策命也

諸侯之上卿會而不信寵名皆棄不信之不可也如是

寵謂族也詩曰文王陟降在帝左右信之謂也詩大雅言文王所以能上

接天下接人動又曰淑慎爾止無載爾偽不信之謂也

逸詩也言當善慎書曰某人某人會于澶淵宋災故尤

之也傳云既而無歸所以釋諸侯大夫之不書也又云宋災故尤之所以釋向成之并貶也成爲正卿深

致火災燒殺其夫人未聞克己之意而不書魯大夫諱

之也向成既以災求財諸大夫許而不歸客主皆貶君以求財合諸侯故與不歸財者同文不書魯大夫諱

示鄭子皮授子產政伯有死子皮知政辭曰國小而偏

犯子子善相之國無小治政小能事大國乃寬爲大所

子產爲政有事伯石賂與之邑伯石公孫段子大叔曰

國皆其國也奚獨賂焉言鄭大夫共憂鄭國事何爲獨賂之子產曰無欲

實難言人不能無欲皆得其欲以從其事而要其成非我有成

其在人乎言成猶在我非在何愛於邑邑將焉往言猶

子大叔曰若四國何恐爲四鄰所笑子產曰非相違也而相從

也言賂以邑欲爲和順四國何尤焉鄭書有之鄭國史書曰安定國家

必大焉先先和大族而後國家安姑先安大以待其所歸要其成也既

伯石懼而歸邑卒與之也卒終伯有既死使大史命伯石

爲卿辭大史退則請命焉請大史更命己復命之又辭如是三

乃受策八拜子產是以惡其爲人也惡其虛飾○三使

息暫反又如字

左氏傳交本卷之十九



釈文大人本或作大夫者非

牛羊曰芻犬豕曰豢殺新為鮮祭雖國君亦芻豢也田獵者親出取獸所以敬軍宗廟也衆給者不必用鮮惟物之足耳

禘衣素也謂藏之禘中而畜之也釈文畜作禘按呂覽禘作貯伍作賦此誦又見韓非子

次己位畏其作亂子產使都鄙有章國都及邊鄙車服尊卑各有分部

上下有服公卿大夫服不相踰田有封洫封疆也海溝也廬井有伍廬舍也九夫為廬舍也五家相保

大人之忠儉者謂卿大夫從而與之泰侈者

因而斃之因其有罪而斃豐卷將祭請田焉弗許衆臣祭以子張怒

曰唯君用鮮鮮野獸衆給而已衆臣祭以子張怒

退而徵役召兵欲攻子產子產奔晉子皮止之而逐豐卷

豐卷奔晉子產請其田里請於公不沒入三年而復之及其田

里及其入焉田里所收入從政一年輿人誦之曰取我衣冠

而褚之褚畜也奢侈者畏法故取我田疇而伍之孰殺

子產吾其與之並畔為疇及三年又誦之曰我有子

殖嗣叶韻

第子產誨之我有田疇子產殖之殖生也子產而死誰其嗣之嗣續也傳言鄭所以興

經三十有一年春王正月夏六月辛巳公薨于楚宮公不

秋九月癸巳子野卒居先君之路寢而安所樂失其所也

己亥仲孫羯卒冬十月滕子來會葬葬非禮癸

酉葬我君襄公十有一月莒人弑其君密州不稱弑者主名君無

道也

傳三十一年春王正月穆叔至自會澶淵會還見孟孝伯語

之曰趙孟將死矣其語偷不似民主偷苟且語之魚

且年未盈五十而諄諄焉如八九十者弗能久矣成二年戰



附注諫之純反是或云既而在大夫六字非穆叔語

按此猶言君子也可  
以樹善倒語也早與  
韓子樹立交道之善  
不唯為魯亦為韓子  
也魯有韓子則不為  
他大夫所苦韓子亦  
得魯為援則威權張  
矣林註晉君失政政  
散在諸大夫之家韓  
起為人柔懦困弱諸  
大夫多貪誅求嗜欲  
無有厭足魯不堪晉  
求雖欲改事齊楚未  
有足恃者朝之所為  
不及其又

於寧趙朔已死於是趙文子始生至襄三十年會澶淵  
蓋年四十七八故言未盈五十○諄之聞反又之純反

若趙孟死為政者其韓子乎韓起吾子盍與李孫言之

可以樹善君子也言韓起有君子之德今方知政可素往立善晉君將失政

矣若不樹焉使早備魯使韓子早為魯備既而政在大夫韓子

懦弱大夫多貪求欲無厭齊楚未足與也魯其懼哉孝

伯曰人生幾何誰能無偷朝不及夕將安用樹穆叔出

而告人曰孟孫將死矣吾語諸趙孟之偷也而又甚焉

言朝不及夕偷之甚也又與李孫語晉故如與孟孫言李孫

不從及趙文子卒在昭元年晉公室卑政在侈家韓宣子為

政不能圖諸侯魯不堪晉求讒慝弘多是以有平丘之

會平丘會在昭十三年齊子尾害閭丘嬰欲殺之使帥

師以伐陽州陽州魯地我問師故魯以師往問夏五月子尾

殺閭丘嬰以說于我師言伐魯者嬰所為也工倭

灑消竈孔虺賈寅出奔莒四子嬰之黨○僂力侯反灑所釐反消生領反虺許鬼反

出羣公子為昭十年樂高之難復羣公子起本公作楚宮適楚好其宮穆

叔曰大誓云民之所欲天必從之今尚書大誓亦無此文故諸儒疑之君

欲楚也夫故作其宮若不復適楚必死是宮也六月辛

巳公薨于楚宮叔仲帶竊其拱璧拱璧公大璧以與御人納

諸其懷而從取之由是得罪得罪謂魯人薄之故立胡

女敬歸之子子野胡歸姓之國次于李氏秋九月癸巳

東晉元帝時得孔傳古文尚書內有泰誓二篇故杜不見古文按諸儒謂馬融鄭玄王肅等或云古文出自王肅詳上



昭廿六年傳先王之命曰王后無適則擇立長年鈞以德德鈞以下王不立愛古之制也晉語立太子之道三身鈞以年年同以愛愛疑決之以下筮此則非古制者衰喪服衽裳下也為兩燕尾凡用布三尺五寸上正一尺兩裁尾表袤裁二尺五寸下廣四寸綴於身傍所以掩裳也林註衽裳下也衰已三易其衰下復如舊衰或云雖三更易如未嘗易也故曰如故衰在

葬處故云死所從從之也  
紕文垣牆也  
車馬鄭之幣也  
附注斥大也廣也  
紕文爾雅術門謂之闕又云止扉謂之闕然爾雅亦止扉之名或作闕字誦者因改左傳皆作各音按下文云門不容車此云高其閉闕俱謂門耳於義自通無為穿鑿周禮任人有葺屋瓦屋瓦屋以瓦覆葺屋以草覆也葺草覆也一說完當作字字之誤也不必按紕文句作焉云本又作句或作正字解者或謂

卒毀也性○春在亦反亡亥孟孝伯來終穆叔言立敬歸

之娣齊歸之子公子稠齊謚稠昭公名穆叔不欲曰大

子死有母弟則立之無則立長則以年年鈞擇賢義鈞

則卜古之道也先人事後卜筮也義鈞謂賢等非適嗣何必娣之子子言

野非適嗣○且是人也居喪而不哀在感而有嘉容是

謂不度不度之人鮮不為患若果立之必為季氏憂武

子不聽卒立之比及葬三易衰衰衽如故衰言其嬉戲無度○比

必利反三如字又於是昭公十九年矣猶有童心君子

是以知其不能終也為昭二十五年冬十月滕成公來

會葬愔而多涕愔不敬也○子服惠伯曰滕君將死矣

怠於其位而哀已甚兆於死所矣有死兆能無從乎為昭三年

滕子癸西葬襄公薨之月子產相鄭伯以如晉晉侯

以我喪故未之見也子產使畫壞其館之垣而納車馬

焉士文伯讓之曰敝邑以政刑之不脩寇盜充斥充斥見

言其多○壞音怪下皆無若諸侯之屬辱在寡君者何

是以令吏人完客所館館舍高其閉闕闕門也○閉戶

厚其牆垣以無憂客使無令客使憂寇盜○使所吏反

今吾子壞之雖從者能戒其若異客何以敝邑之為盟

主繕完葺牆葺覆也○從以待賓客若皆毀之其何以

共命寡君使句請命請問毀垣之命○共音恭對曰以

左氏傳交本卷之二十一



作正是也按春秋時八名字相配楚令尹陽句字子瑕此文伯字伯瑕又鄭有駟乞字子瑕句乞義同則作句者是

按輸幣暴露關西仲云非見君而獻之則似幣乃君之府庫之物則鄭竟同於晉之郡縣供其賦稅也又暴露於道路則恐幣物朽敗重不敬之罪事在兩難故用雙關法狀宮云鏤謂之鏤注塗工作具也填亦泥也故訓塗

敝邑褊小介於大國介問也誅求無時誅責也是以不敢寧

居悉索敝賦以來會時事隨時來朝會也逢執事之不聞

而未得見又不獲聞命未知見時不敢輸幣亦不敢暴

露其輸之則君之府實也非薦陳之不敢輸也薦陳猶獻見也

○開音開暴其暴露之則恐燥濕之不時而朽蠹以重

敝邑之罪僑聞文公之為盟主也僑子產名文公晉重耳也宮

室卑庠無觀臺榭以崇大諸侯之館館如公寢庫既繕

條司空以時平易道路易治也○庫音婢

館宮室圻人塗者填塗也○諸侯賓至旬設庭燎庭燎設火

庭僕人巡宮巡宮行夜也○行下車馬有所處賓從有

按轄一作轄字書轄猶管也載空裏之以金如管也

代代客巾車脂轄巾車主車之官隸人牧圉各瞻其事瞻視也

百官之屬各展其物展陳也謂羣官各陳其物以待賓公不留賓而亦

無廢事賓得速去則事不廢憂樂同之事則巡之巡行也教其不知

而恤其不足賓至如歸無寧菑患言見遇如此寧當復有菑患邪無寧寧也

○菑音災不畏寇盜而亦不患燥濕今銅鞮之宮數里銅鞮音離

宮鞮丁兮而諸侯舍於隸人舍如隸人舍門不容車而不

可踰越門庭之內迫迫又有牆垣之限○迨側百反

盜賊公行而天癘不戒癘猶災也言水潦無時賓見無時命不可知若又勿壞是無所藏

幣以重罪也敢請執事將何所命之問晉命已所止之宜也○見賢遍反

雖君之有魯喪亦敝邑之憂也言鄭與魯亦同姓之憂若獲薦幣

諸侯乃舍隸人之舍舍於之於當作如其上文館如公寢同昭三年數於守適易介于石於于皆當作如門門內也此謂院宇迨小也癘猶災也言水潦無時或云天癘指挽車之人馬言



襄三十一

林注勤勞謂修齊之

事 贏盈也盈滿也故訓

按宋注夫字絕句馮

云陸氏以夫字為下

句首今不從板篇

釈文之釋本亦作釋

音亦子產知之為氏

云詩人知之吾初不

知也

按昔又有茲與期庚

輿等昭元年展輿單

稱昔展輿蓋某甫類

然昔雜用夷禮字義

未詳輿或作共

也 薦進 脩垣而行也 君之惠也敢憚勤勞文伯復命

於晉 趙文子曰信 信如子 我實不德而以隸人之垣以

羸諸侯 羸受也 是吾罪也使士文伯謝不敏焉晉侯

見鄭伯有加禮 禮加 厚其宴好而歸之乃築諸侯之館

叔向曰辭之不可以已也如是夫子產有辭諸侯賴之

若之何其釋辭也詩曰辭之輯矣民之協矣辭之釋矣

民之莫矣 詩大雅言辭輯睦則民協同 其知之矣 謂詩

辭之 鄭子皮使印段如楚以適晉告禮也 國之禮 莒犁

比公生去疾及展輿 犁比莒子密州之號 既立展輿 立

子 又廢之犁比公虐國人患之十一月展輿因國人

以攻莒子弒之乃立 展輿立 去疾奔齊齊出也 母齊 展

輿吳出也 為明年 書曰莒人弒其君買朱鉏 買朱鉏 密

鉏仕 言罪之在也 罪在鉏也傳始例申明君臣書弒今

吳子使屈狐庸聘于晉 狐庸巫臣之子也成七年 通路

也 通吳晉 趙文子問焉曰延州來季子其果立乎 延州

札 巢隕諸樊 在二十 閻戕戴吳 在二十九年戴吳 天似

啓之何如對曰不立是二王之命也非啓季子也若天

所啓其在今嗣君乎 嗣君謂 甚德而度德不失民 民歸

度不失事 審事 民親而事有序其天所啓也有吳國者

必此君之子孫實終之季子守節者也雖有國不立 其

按馮夢龍以買朱鉏

為一名貞山云此恐

夷言非字

按延州來二邑季

並食之昭廿七年傳

注季子本封延陵後

復封州來故曰延州

來州來非楚邑也公

羊壽夢四子札其季

也父兄皆愛之欲立

之故諸為君者皆輕

死為勇飲食必祝曰

天苟詐吳尚速有悔

於予身

林注二王之天命當

死也德度德行修而

度量廣也馮本度入

春秋傳父下卷之十九

二十



聲德言仁度言智與  
襄四年德度異傳氏  
云嗣君謂公子光光  
本適嗣宜立故國人  
以嗣君稱按公羊光  
曰先君所以不與子  
國而與弟者為季子  
也如先君之命則季  
子可立也不則我宜  
立也於是弑僚致國  
季子季子曰爾殺吾  
君吾受之是吾與爾  
為篡也爾殺吾兄弟  
又殺爾是父子兄弟  
相殺終無日也去  
柔桑篇

三兄雖欲傳國與之終不肯立  
十二月北宮文子相衛襄公以如楚  
文子八聘報印子羽為行人馮簡子與子大叔逆客  
事畢而出言於衛侯曰鄭有禮其數世之福也其無  
大國之討乎詩云誰能執熱逝不以濯  
詩大雅濯以水  
禮之於政如熱之有濯也濯以救熱何患之有  
子產之從政也擇能而使之馮簡子能斷大事子大  
叔美秀而文  
其貌美其才秀  
公孫揮能知四國之為  
侯所而辨於其大夫之族姓班位貴賤能否而又善為  
欲為

林注寬間則得喧囂  
則不得也

按何為言何為毀之  
乎也一說深訝之詞  
朝夕猶朝廷也暮見  
曰夕附注朝如字朝  
夕自朝廷退也召  
穆公云防民之口甚  
於防川賈誼云治土  
而防其川猶止兒啼

辭令裨謀能謀謀於野則獲謀於邑則否  
鄭國將有諸侯之事子產乃問四國之為於子羽且使  
多為辭令與裨謀乘以適野使謀可否而告馮簡子使  
斷之事成乃授子大叔使之以應對賓客是以鮮有  
敗事北宮文子所謂有禮也  
傳跡子產行事以明北  
宮文子之言○乘去聲鄭  
人游于鄉校  
鄉之學校○校戶孝  
以論執政  
論其  
謂子產曰毀鄉校如何  
患人於中  
子產曰何為夫人朝  
夕退而游焉以議執政之善否其所善者吾則行之其  
所惡者吾則改之是吾師也若之何毀之我聞忠善以  
損怨  
為忠善則怨謗息○朝  
不聞作威以防怨  
校即作

三代之傳文下卷之二十一



襄三十一年

而塞其口豈不遽止其死可立而待也注遽速也不如不毀鄉校使人游處其中聞謗我之政者而即改焉以為我之藥石公穀皆以孔子襄廿一年生哀十六年卒為七十三史記以為襄廿二年生平時七十二此註從史記也按邑子皮之私邑也

焉榱榑相交棟上直達檐者上大官大邑對為邑下大官大邑照吾家

威也豈不遽止然猶防川懼也大決所犯傷人必多吾不

克救也不如小決使道道通也○不如吾聞而樂之也

以為己然明日蔑也今而後知吾子之信可事也小人

實不才若果行此其鄭國實賴之豈唯二三臣仲尼聞

是語也曰以是觀之人謂子產不仁吾不信也仲尼以

年生於是十歲子皮欲使尹何為邑大夫子產曰少未

知可否尹何子皮曰愿吾愛之不吾叛也善也使夫往

而學焉夫亦愈知治矣夫謂子產曰不可人之愛人求

利之也今吾子愛人則以政與之猶未能操刀而使割

也其傷實多傷多自子之愛人傷之而已其誰敢求愛於

子子於鄭國棟也棟折榱崩僑將厭焉敢不盡言子有

美錦不使人學製焉製裁也○榱所追反厭大官大邑

身之所庇也而使學者製焉其為美錦不亦多乎言官

重多於美錦於僑聞學而後入政未聞以政學者也若果行此

必有所害譬如田獵射御貫則能獲禽貫習若未嘗登

車射御則敗績厭覆是懼何暇思獲子皮曰善哉虎不

敏吾聞君子務知大者遠者小人務知小者近者我小

人也衣服附在吾身我知而慎之大官大邑所以庇身

也我遠而慢之慢易微子之言吾不知也他日我曰子

為鄭國我為吾家以庇焉其可也今而後知不足自知

按宋申以庇焉絕句

三六傳六下卷之二十一

二十二



左氏傳卷之十九

不足謀其家其家自今請雖吾家聽子而行子產曰人心之不同

如其面焉吾豈敢謂子面如吾面乎抑心所謂危亦以

告也子皮以為忠故委政焉子產是以能為鄭國子產傳言

之治乃子皮之九子皮衛侯在楚北宮文子見令尹圍之威儀言於

衛侯曰令尹似君矣將有他志言語瞻視行步不常雖獲其志不

能終也詩云靡不有初鮮克有終終之實難令尹其將

不免公曰子何以知之對曰詩云敬慎威儀惟民之則

令尹無威儀民無則焉民所不則以在民上不可以終

公曰善哉何謂威儀對曰有威而可畏謂之威有儀而

可象謂之儀君有君之威儀其臣畏而愛之則而象之

此下每層皆是反射令尹

按其下下當有則而象之四字林注不言

則而象之承上文也大明

秋文棟又作逮直計反附注徒戴反

柏舟篇既醉篇

秦誓按書大國作大邦

皇矣篇

襄九年傳注駕與師也

故能有其國家令聞長世臣有臣之威儀其下畏而愛

之故能守其官職保族宜家順是以下皆如是是以上

下能相固也衛詩曰威儀棣棣不可選也詩邶風棣棣富而閑也選

數也○鮮息淺反選息言君臣上下父子兄弟內外大

小皆有威儀也周詩曰朋友攸攝攝以威儀詩大雅攸所也攝佐

也言朋友之道必相教訓以威儀也周書數文王之德

逸書曰大國畏其力小國懷其德言畏而愛之也詩云不

識不知順帝之則言則而象之也大雅又言文王行事無所斟酌唯在則象

上紂囚文王七年諸侯皆從之囚紂於是乎懼而歸之

可謂愛之文王伐崇再駕而降為臣文王聞崇德亂而伐之三旬不降退



襄三十一  
九年

按因壘而降見傳十  
九年

歌舞之可謂則之文王之行至今為法可謂象之有威  
儀也故君子在位可畏施舍可愛進退可度周旋可則  
容止可觀作事可法德行可象聲氣可樂動作有文言  
語有章以臨其下謂之有威儀也

樂音洛又音岳

春秋左氏傳校本第十九

襄經二十九年閻殺吳子

徐音凶邪似嗟  
桃荊徐音黍穰如羊  
熊麋九倫取弁本又作卞魯邑  
璽

書謂之璽印也邶風寄寓遇年少啓跪以藩

以貸而夏而協比相禮啓跪司徒修以藩

力斃為杞而夏而協比相禮啓跪司徒修以藩

安樂母寧而焉壽終邵伯召南滑玩好

治決決大公將復歌豳為成王

業刪定去戎大而婉易行不費不底

字倨傲屈撓不厭不置不費不底

角徵南籥有感大平舞韶溝

三才傳校本卷之十九

世四



左丘明傳

淪況城反不嶠徒報反未歇許謁反縞帶徐古反紵衣直呂反遽其居反史朝如字下

同于幕莫音其萃在醉反宥之音好以反高豎上主反城縣綿音而寘之或反旃

之然反子皙星歷反裨婢支反湛市林反以惡王烏路反幾何居豈反喪其息浪反驅除讀

上丘具反經三十年佞夫反乃定以惡王同烏路反一音如字惡宋共姬音恭注皆

此者酒市志反言復扶又反傳問王子圍之為政一本無圍字服虔王吾儕

仕皆反匿其女力反相鄭息亮反方爭爭鬪之爭好在呼報反相下遐嫁反食嗣音

輿人之餘音年長丁丈反夏正戶雅反使走如字速疾之意也服虔王肅本作

僑如其驕反二畫音獲下同併三步項反魯使所吏反可媮他侯反咨度待洛反鄭難且

反詛盟側慮反娶於七住反于括古活反將見賢通反愆期起虔反諸

廷音庭注嗚呼本又作烏乎音此夫扶音平時本或作疇甘過音鞏成九勇或

叫徐古反于宋大廟音秦一本毫社步各反待姆字林亡又音母繕城上戰反以介

音界卿共恭音窟室口忽反壑谷呼洛反而罷皮買反徐左相息亮反侮之亡甫反汰

侈音泰弭難彌氏反不與音預下同師頡戶結反介于音界下同穰之音遂股音古聞難

乃且反沈珪音鳩又非復扶又反子蟠居表反公孫揮許韋反生莠羊九反奎婁

苦圭反訾子斯反東壁音壁玄枵許驕反之比毗志反公孫鉏仕居反芋尹于付反相楚

息亮反善相同為宋于偽反北宮佗徒何反而偏彼力反在治直吏反焉往於虔反必大

焉先並如反復命扶又反受笞初革反惡其烏路反封洫況城反封疆居良反

豐卷徐居反芻初具反豢音患而褚張呂反褚勑六反又許六反又本音並畔音一

薄頂反經三十一年殺者今本志反傳語偷他侯反盍與戶臘反民生幾何居豈

何本或作民生無幾朝不如字讒慝他得反灑舊所反消竈徐本作省所幸

銷音之難乃且反好其呼報反大誓音泰君欲楚也夫扶音若不復扶又反拱

璧九勇反之娣大計反齊歸如字立長丁丈反鮮不息淺反比及葬一本無襚本

三十七傳交本卷之一



左氏傳本卷之十一

○作縵亦作衰同衰衽而甚反徐嬉戲許其反愴而徒臥反相鄭息亮反使盡忍

反其館古亂反字從食字林云之垣音袁是以令下注同完客音九其閉

沈云葺牆一音七入反寡君使丐丐亦然解者云士文伯是范氏之

孫嬰齊是文公之孫仲嬰齊於公孫嬰齊為從祖同時同名鄭有公孫

段字子石又云伯石印段字子石傳又謂之二子石然印段福小必淺

即公孫段從父兄弟之子尚同名字伯瑕與宣子何廢同乎福小必淺

介於音界悉索各反音悉未得見賢通反及注同朽蠹丁故反也以重直用反及

僑聞其驕反重耳直龍反臺榭音謝本亦作謝土榭庫廐九反平易以鼓反及汚

人本又作圻同甸設徒遍反庭燎音力妙反徐力遙反巾車字如脂轄反

各瞻之廉反憂樂洛音當復扶反水潦音力弔反庭燎大燭如是夫音扶讀音亦以

之輯七音集又反說懌音悅莒犁音徐力私反或展輿音餘本又殺之乃立殺音

○或作乃自立者誤重明直用反屈狐庸音胡巢隕于敏反閼戕音昏戕反在良傳國直

反相衛息亮反裴林本又斐以濯直用反以上時掌反裨婢支反謹市林反鮮有息亮反

謗議布浪反夫人音扶下同朝夕字舊如不遽其據反長而丁丈反曰少詩照反曰

愿音願知治直吏反下同能操七刀反其傷多一本作其傷實棟也丁弄反榱崩

也將厭本又學製音制所庇必利反音祕貫則古患反厭覆芳服反慢易以鼓反令

聞音問本斟酌之林反而降注戶江反而復扶反

三才傳本卷之十一 秋文

廿六



Blank columns for the main text of the book.

春秋左氏傳校本第二十

昭公起元年盡三年

晉 杜氏 集解  
唐 陸氏 音義

尾張 秦鼎 校本

昭公 名稠襄公子母齊歸在位二十五年遜于齊在外八年凡三十三年薨于乾侯諡法威儀

恭明曰昭

經元年春王正月公即位 無傳 叔孫豹會晉趙武楚公子

圍齊國弱宋向戌衛齊惡陳公子招蔡公孫歸生鄭罕

虎許人曹人于虢 招實陳侯母弟不稱弟者義與莊二

莊廿五年註云母弟至親異於他臣其相殺害則稱弟以示義至於嘉好之事兄弟篤睦非例所與稱弟稱公子仍舊史之文也按此註取公羊說也衛常在陳下今在

先晉而先書趙武者亦取宋盟貴武之信故尚之也衛也衛常在陳下今在陳蔡上先至於會招常遙反虢瓜百反當先悉薦



上故云、悼公卒、莊公穿立、

穀梁云、中國曰大原、夷狄曰大鹵、

林注、前言莒弒其君、後言去疾入、則不與

弒之辭也、與齊小白入于齊、同叔弓帥師

以不義得之、懼不服也、疆之、溝封之、列乎

莒也、邾敖弒死、靈王圍立、改名虔、襄七年、鄭子駟弒僖公、以

瘡疾赴、而經書卒、故杜引為此解、

林註、入鄭就館、

反、三月取鄆、不稱將帥、將帥少、書取言易也、夏、秦伯之弟鍼出

奔晉、稱弟、罪秦伯、六月丁巳、邾子華卒、無傳、晉荀吳

帥師敗狄于大鹵、大鹵、大原、晉陽縣、秋、莒去疾自齊

入于莒、國逆而立之、莒展輿出奔吳、弒君、賊未會、諸侯故不稱爵、

叔弓帥師疆鄆田、春取鄆、今正其封疆、葬邾悼公、無傳、冬十有一月

己酉、楚子麇卒、楚以瘡疾赴、故不書弒、楚公子比出奔晉、書名、

傳元年春、楚公子圍聘于鄭、且娶於公孫段氏、伍舉為

介、伍舉、椒舉、將入館、就客舍、鄭人惡之、知楚懷詐、使行

人子羽與之言、乃館於外、舍城外、既聘、將以衆逆、以兵入、

子產患之、使子羽辭曰、敝邑褊小、不足以容從者、請

墀聽命、欲於城外、除地為墀、行音善、令尹命大宰伯州犂

對曰、君辱貺寡大夫圍、謂圍將使豐氏撫有而室、豐氏、公孫

圍布几筵、告於莊共之廟而來、莊王、圍之祖、若野賜

之、是委君貺於草莽、也是寡大夫不得列於諸卿也、不

得從、不寧唯是、又使圍蒙其先君、蒙欺也、告先君而來、

廟、故以為將不得為寡君老、大臣稱老、懼、其蔑以復矣、

唯大夫圖之、子羽曰、小國無罪、恃實其罪、恃、大國而無、

將恃大國之安靖己、而無乃包藏禍心、以圖之、小國失

恃、而懲諸侯、使莫不憾者、距違君命、而有所壅塞、不行

子產恐其因而襲鄭、

按君辱君貺、二君字

孔疏、指楚令君與先

君對林註、以為鄭君

林得之、君尊不主臣

昏故圍自告

不寧、寧也、寧有唯是

之事哉、

告廟云、將向豐氏之

家取妻、而今不至、其

家是欺先君也、

林註、鄭之婚楚、本欲

恃楚以安靖其國家



鄭云祧超也故杜用之陸云祧者義取廟外之兆城祧即廟耳疏公孫段是穆公之孫子豐之子無遂祖廟

趙文子為政至此八年也而云七年者殷周雖改正朔常以夏正為言此春正月故為七年未醫和則云八年馮氏云按晉

語及諸傳文蓋晉自以夏正紀年也叙文誹芳畏反附注妃尾反是

是懼言己失所恃則諸侯懲恨以不然敝邑館人之屬

也館人守舍人也其敢愛豐氏之祧祧遠祖廟也影反伍舉知其有

備也請垂囊而入垂囊示無弓也許之正月乙未入逆

而出遂會於虢虢鄭地尋宋之盟也宋盟在襄二十七年祁午謂趙

文子曰宋之盟楚人得志於晉得志謂先軟午祁今令

尹之不信諸侯之所聞也子弗戒懼又如宋恐楚復子

木之信稱於諸侯猶詐晉而駕焉駕猶陵也詐謂況不

信之尤者乎尤甚也楚重得志於晉晉之恥也子相晉國

以為盟主於今七年矣襄二十五年始為政以春言故云七年再合

諸侯襄二十五年會夷儀二十六年會澶淵三合大夫襄二十七年會于

服齊狄寧東夏襄二十八年齊侯白狄朝晉平秦亂襄二十

無謗讟讟誹也諸侯無怨天無大災子之力也有令名矣

而終之以恥午也是懼吾子其不可以不戒文子曰武

受賜矣受午言然宋之盟子亦有禍人之心武有仁人之

心是楚所以駕於晉也今武猶是心也楚又行僭僭不

非所害也武將信以為本循而行之譬如農夫是穰是

藜穰耘也藜苗為藜音標藜音哀雖有饑饉必有豐年言耕鋤不以

豐年之收豐年之收且吾聞之能信不為人下吾未能

也自恐味詩曰不僭不賊鮮不為則信也詩大雅僭不

抑篇

是古諺

裝年為韻此四句蓋

抑篇

左氏傳校本卷之二十一



君服即二執戈也二人陳列於前以自防衛也兩人左右相離而行亦陳之義據士喪禮則國君亦有二戈在後附注離猶離坐離立之離兩相離也此君服兼衣服儀衛而言不止執戈也看次于州來可見也魯語夫服心之文也如龜焉灼其中必文於外緝蒲為殿無有按據辭命也

按下文云二子樂矣故杜以二子為公子圍伯州犁也服云愍憂也代伯州犁憂公子圍代子羽憂子皙五行志注引應邵解亦與服同參存

或云字敬與絞婉簡札文例不同竊謂字當作學以形似誤引詩是學也不犯小人是敬也是不絞急卷也韓詩外傳琴瑟不絞不成其音蓋責讓人之非不假借之意不如子羽之譏評不同州犁之飾辭持其兩端也夾棋謂不能

能為人則者不為人下矣吾不能是難楚不為患楚令

尹圍請用牲讀舊書加于牲上而已舊書宋之盟書楚

所以不書盟○難乃旦反晉人許之三月甲辰盟楚公

子圍設服離衛於前以自衛離陳也叔孫穆子曰楚公

子美矣君哉美服似君鄭子皮曰二執戈者前矣禮國君行

者在蔡子家曰蒲宮有前不亦可乎公子圍在會特緝

以自殊異言既造王宮而楚伯州犁曰此行也辭而假

之寡君聞諸大夫譏之故鄭行人揮曰假不反矣言將

君伯州犁曰子姑憂子皙之欲背誕也襄三十年鄭子

放誕將為國難言子且自憂此子羽曰當璧猶在假而

不反子其無憂矣子羽行人揮當璧謂弃疾事在昭十

猶將有難齊國子曰吾代二子愍矣謂王子圍及伯州

犁亦尋為圍所殺故言可愍陳公子招曰不憂何成

二子樂矣言以憂生事事成衛齊子曰苟或知之雖憂

何害齊子齊惡言先知為備宋合左師曰大國令小國

共吾知共而已其禍福晉樂王鮒曰小旻

之卒章善矣吾從之小旻詩小雅其卒章義取非唯暴

殆王鮒從斯義故不敢退會子羽謂子皮曰叔孫絞而

婉絞切也譏其似君宋左師簡而禮無所臧否故曰簡

音鄙樂王鮒字而敬字愛也不犯凶子與子家持之子

左傳卷下昭元年



相害為持，基經持和也。兩基相圍而皆不，死不活，曰持。或云此持非今世棋家所謂持也。今所謂持者，即市也。字書圍棋兩無勝敗曰市。音莫堅及大誓解已見上。

叙文當丁浪及附注如字。

林注為之請，請免其罪也。藩魯語衛大學發身藩之轉。晉語若魯有罪受盟

皮子家蔡公孫歸生，皆保世之主也。齊衛陳大夫其不持之，言無所取與。

免乎國子代人憂子招樂憂齊子雖憂弗害夫弗及而

憂與可憂而樂與憂而弗害皆取憂之道也。憂必及之。

大誓曰：民之所欲，天必從之。逸書。○三大夫兆憂憂能

無至乎。開憂兆也。言以知物，其是之謂矣。物類也。察言以知禍福之類。八年陳

招殺大子，國弱齊。李武子伐莒，取郛。兵未加莒而郛服。故書取而不言伐。

莒人告於會，楚告於晉，曰：尋盟未退。尋，弭兵之盟。而魯伐莒。

瀆齊盟，請戮其使。時叔孫豹在會，欲戮之。樂桓子相趙文子。

桓子，樂王欲求貨於叔孫而為之，請使請帶焉。難指求貨，故以

帶為辭。○弗與，梁其蹇曰：貨以藩身子何愛焉。蹇，叔孫家臣。○

蹇戶，叔孫曰：諸侯之會，衛社稷也。我以貨免，魯必受師。

定反。言不戮其使，是禍之也。何衛之為人之有牆以蔽惡也。

必伐其國。喻己為國，衛牆之隙，壞誰之咎也。咎在牆。衛而惡之，吾又

甚焉。罪甚。雖怨李孫，魯國何罪。怨李孫，故。叔出李處有自

來矣。吾又誰怨。李孫守國，叔孫出使，所從來久，今遇此戮，無所怨也。然鮒也，賄弗

與不已。召使者裂裳帛而與之，曰：帶其褊矣。言帶褊，盡

不相。趙孟聞之，曰：臨患不忘國，忠也。謂言魯國何罪。思難不越

官信也。謂言叔出，李處。○圖國忘死，貞也。謂不貨免。謀主

三者，義也。三者，忠信貞。有是四者，又可戮乎。并義而四。乃請諸楚

曰：魯雖有罪，其執事不辟難。執事，謂叔孫。畏威而敬命矣。謂不

者逃魯必不免，若為諸侯戮，魯誅之矣。必不加師。林注有隙可窺，有環可踰，是不能蔽惡，何貴乎牆。李孫非不使也，上卿守國居多耳。按也賄，林註作好賄。傳氏云裂裳杜其再請也，褊狹小也。此與廿三年叔孫婁與兩冠曰盡矣同。恐魯受師是不忘國也。

左傳卷之二十一



昭元年

事之勞身猶穢之汚物也蓋汚辱之事喻不堪也

敢辟子若免之以勸左右可也若子之羣吏處不辟汚事汚勞出不逃難免不苟其何患之有患之所生汚而不治難而不守所由來也能是二者又何患焉不靖其能其誰從之則安靖賢能則衆附從曾叔孫豹可謂能矣請免之以靖能者子會而赦有罪不伐又賞其賢諸侯其誰不欣焉望楚而歸之視遠如邇疆場之邑一彼一此何常之有言今衰世疆場無定主王伯之令也有言三王五伯引其封疆正也正而樹之官樹立也立而舉之表旗表貴賤以而著之制令為諸侯作制度法過則有刑猶不可壹於是乎虞有三苗夏有觀扈觀國今頓丘衛縣扈在始平有五觀又見于墨子竹書紀年外壬元年

邳人姚人叛河夏甲三年彭伯克邳五年姚人入于班方彭伯韋伯伐班方姚人來賓邳或作姚姓苑作姪音鄙一音可否之否附注徐奄蓋助武庚為亂者逸周書稱三叔及殷東徐奄熊盈以畔是也

煩勞衆討魯也

敢辟子若免之以勸左右可也若子之羣吏處不辟汚事汚勞出不逃難免不苟其何患之有患之所生汚而不治難而不守所由來也能是二者又何患焉不靖其能其誰從之則安靖賢能則衆附從曾叔孫豹可謂能矣請免之以靖能者子會而赦有罪不伐又賞其賢諸侯其誰不欣焉望楚而歸之視遠如邇疆場之邑一彼一此何常之有言今衰世疆場無定主王伯之令也有言三王五伯引其封疆正也正而樹之官樹立也立而舉之表旗表貴賤以而著之制令為諸侯作制度法過則有刑猶不可壹於是乎虞有三苗夏有觀扈觀國今頓丘衛縣扈在始平有五觀又見于墨子竹書紀年外壬元年

有言今衰世疆場無定主王伯之令也有言三王五伯引其封疆正也正而樹之官樹立也立而舉之表旗表貴賤以而著之制令為諸侯作制度法過則有刑猶不可壹於是乎虞有三苗夏有觀扈觀國今頓丘衛縣扈在始平有五觀又見于墨子竹書紀年外壬元年

也正而樹之官樹立也立而舉之表旗表貴賤以而著之制令為諸侯作制度法過則有刑猶不可壹於是乎虞有三苗夏有觀扈觀國今頓丘衛縣扈在始平有五觀又見于墨子竹書紀年外壬元年

令為諸侯作制度法過則有刑猶不可壹於是乎虞有三苗夏有觀扈觀國今頓丘衛縣扈在始平有五觀又見于墨子竹書紀年外壬元年

三苗夏有觀扈觀國今頓丘衛縣扈在始平有五觀又見于墨子竹書紀年外壬元年

商有姚邳二國商諸侯邳今下邳縣周有徐奄二國皆嬴姓書序曰成王伐淮夷遂踐奄徐即淮夷自無令王諸侯逐進競也

狎主齊盟其又可壹乎疆弱無常故更恤大舍小足以為盟主大謂篡弒又焉用之焉用治小事封疆之削何國蔑有主齊盟者誰能辯焉也吳濮有鬻楚之執事

豈其顧盟吳在東濮在南今建寧郡南有濮夷鬻過也莒之疆事楚勿與知諸侯無煩不亦可乎莒魯爭鄆為日久矣苟無大害於其社稷可無亢也亢禦與音預亢苦浪反又音剛去煩宥善莫不競

勸子其圖之固請諸楚楚人許之乃免叔孫令尹享趙孟賦大明之首章大明詩大雅首章言文王明明照於下故能赫赫盛於上令尹意在首章

孟賦大明之首章大明詩大雅首章言文王明明照於下故能赫赫盛於上令尹意在首章



補正大明之首章曰  
天位殷適按廿七年  
傳鄂氏費氏自以為  
王

幽王典褒姒共行不  
義

晉上添今字着少猶  
微也周室少卑今號  
少荒今晉少惰此少  
字有味  
以不義為道而淫虐  
為之民所不堪

戒告也  
雖次國之卿依大國  
大夫之制猶當三獻  
今欲一獻謙也

考文註知欲一獻下  
足利本有之禮二字  
上公九獻侯伯七獻  
子男五獻春秋之時  
大國之卿聘饗餼五  
牢故亦五獻大夫三  
獻  
享體薦宴折俎享公  
有體薦享卿用宴法

故特稱首章以自趙孟賦小宛之二章小宛詩小雅二

儀天命不文言天命一去不可復還以戒令尹事畢趙孟謂叔向曰令尹自以

為王矣何如問將能成否對曰王弱令尹彊其可哉言可雖

可不終趙孟曰何故對曰彊以克弱而安之彊不義也

安於勝君是疆而不義不義而彊其斃必速詩曰赫赫宗周褒姒

滅之彊不義也詩小雅褒姒周幽王后幽王惑焉而行

以滅之滅令尹為王必求諸侯晉少懦矣懦乃亂反

諸侯將往若獲諸侯其虐滋甚滋益也民弗堪也將何以

終夫以彊取取不不義而克必以為道為道道以淫

虐弗可久已矣為十三年楚夏四月趙孟叔孫豹曹大

夫入于鄭會罷鄭伯兼享之子皮戒趙孟戒享禮終趙

孟賦瓠葉受所戒禮畢而賦詩瓠葉詩小雅義取古人

故反瓠子皮遂戒穆叔且告之告以趙孟穆叔曰趙孟

欲一獻瓠葉詩義取薄物而子其從之子皮曰敢乎言

敢穆叔曰夫人之所欲也又何不敢夫人趙孟及享具

五獻之邊豆於幕下朝聘之制大國之卿五獻趙孟辭非聘鄭故辭

獻私於子產語私曰武請於家宰矣家宰子皮請乃用一

獻趙孟為客禮終乃宴卿會公侯享宴皆折俎穆叔賦

鵲巢鵲巢詩召南言鵲有巢而鳩趙孟曰武不堪也又

賦采芣亦詩召南義取芣采薄物可以曰小國為繁大



劉用熙曰實疑適字之誤猶番通玉篇盡愛也

釋文棟直計及附注大計反已見傳廿四年趙子常曰危喻楚諸侯惡楚圍欲趙孟安徐馴擾之

國省穡而用之其何實非命穆叔言小國微薄猶繁菜大國能省愛用之而不棄

則何敢不從命穡愛也子皮賦野有死麇之卒章野有死麇

○省所景反又所幸反詩召南卒章曰舒而脫脫兮無感我悅兮無使也吠脫脫安徐悅佩巾義取君子徐以禮來無使我失節而

使狗驚吠喻趙孟以義撫諸侯無以禮來無使我失節而非禮相加陵○脫吐外反悅始銳反趙孟賦常棣常棣詩小

雅取其凡今之人莫如兄弟言欲親兄弟之國且曰吾兄弟比以安危也可使

無吠受子皮之詩○毗志反下同穆叔子皮及曹大夫興拜三大夫皆兄弟

起也舉兕爵曰小國賴子知免於戾矣兕爵所以罰不敬言小國蒙趙

孟德比以安自飲酒樂趙孟出曰吾不復此矣不復見知免此罰戮

樂音洛復天王使劉定公勞趙孟於賴館於雜汭王周去聲下同劉子曰美哉

定公劉夏賴水出陽城縣雜汭在河南鞏縣南水曲流為汭○勞去聲下同賴音賴劉子曰美哉

禹功見河維而明德遠矣微禹吾其魚乎吾與子弁冕

端委以治民臨諸侯禹之力也弁冕冠也端委禮衣言今得共服冠冕有國家

者皆由子盍亦遠績禹功而大庇民乎勸趙孟使對曰

老夫罪戾是懼焉能恤遠吾儕偷食朝不謀夕何其長

也言欲苟免目前劉子歸以語王曰諺所謂老將知而

耄及之者八十曰耄耄亂也其趙孟之謂乎為晉正卿以

主諸侯而儕於隸人朝不謀夕言其自比於賤人棄神

人矣民為神主不恤民故神人皆去神怒民叛何以能久趙孟不復年

矣言將死不復見明年神怒不歆其祀民叛不即其事祀事不從

又何以年孟卒起本叔孫歸號會曾大御李孫以勞之

曾大季孫家臣

禮衣端正無殺曰端文德之衣尚褒長故曰委一說端玄端委委貌疏績亦功也重其言耳按紱績績繼也吾儕我徒也按此猶云吾儕小人也疏吾等於彼苟且飲食之人非矣

棄神人謂忽祀棄民也故下云神怒民叛

民神皆不見從

曾大季孫家臣

左大傳卷下卷之二十一

八



且及日中不出恨季孫伐莒曾大謂曾阜曾阜叔孫家臣曰且

及日中吾知罪矣魯以相忍為國也忍其外不忍其內

焉用之欲受楚戮是忍其外日阜曰數月於外言叔孫

外數月數所主反一日於是庸何傷賈音而欲贏而惡言譬

以出矣叔孫指楹曰雖惡是其可去乎乃出見之楹柱

矣楚子南公孫黑又使強委禽焉禽鴈也納米用犯懼

告子產子產曰是國無政非子之患也唯所欲與犯請

於二子請使女擇焉皆許之子皙盛飾入布幣而出布

贅幣子皙子南戎服入左右射超乘而出女自房觀之

曰子皙信美矣抑子南夫也言丈夫夫夫婦婦所謂

順也適子南氏子皙怒既而囊申以見子南欲殺之而

取其妻子南知之執戈逐之及衝擊之以戈衝交子皙

傷而歸告大夫曰我好見之不知其有異志也故傷大

夫皆謀之子產曰直鈞幼賤有罪罪在楚也先聘子南

其事歸罪於楚如字一呼報反乃執子南而數之

曰國之大節有五女皆奸之奸犯也畏君之威聽

其政尊其貴事其長養其親五者所以為國也今君在

國女用兵焉不畏威也奸國之紀不聽政也奸國之紀

有君在上晉鄭謂下大夫為嬖大夫見七年又按吳語亦有嬖大夫忌敬

伐昔求利不得惡日中不出數所主反且於

是謂季孫此喻季孫賈求贏利者不得惡誼

鄭國之政令不正所以致此

馮云矣字又字爰書已具

附注子南先聘故女曰夫也亦通

夫如夫道當剛強也婦如婦節當柔弱也

林註囊申載甲以見子南按釈文囊或作

囊是矣按好去聲好見與異志對

孫云不云曲鈞却云直鈞自是周末文語

有君在上

晉鄭謂下大夫為嬖

大夫見七年又按吳語亦有嬖大夫忌敬



忌之忌下文史佚曰非羈何忌亦同林法我不忽遽殺汝也楚在國兵端不已遠行正是曲全玩一勉字可見按利則行之與將行之行異或解逐遣非也說文繫散之也從米殺聲殺下米也繫為放散之義類蔡字者後世寫者失本體也夫指周公陸云發秀選算通音詳下文比其舟而渡曰造造至也船相至而並也主人初獻於賓賓酢主人主人受賓之酢禮飲訖又飲乃酌以

酬實是為一獻於酬實之時始有幣以勸飲故以為酬酒幣也八反八次往反也謂車反復其故處也初獻之幣自隨餘則以次續至至則車反此至享終八車皆反故處非反至雍也每獻漸送以示已之豪富也或曰既已出奔猶歸秦取幣而景公不之禁又車不自隨而使還豈鍼亦以好出而室家仍在秦耶按鍼之出其母勸之也非見逐故傳曰適晉蓋託享晉侯取車於秦因留不歸林註何為遠至於亡先君之

長丁丈反子皙上大夫女嬖大夫而弗下之不尊貴也

幼而不思不事長也也思畏兵其從兄不養親也君曰余

不女忍殺宥女以遠勉速行乎無重而罪五月庚辰鄭

放游楚於吳將行子南子產咨於大叔大叔游楚之兄子○從兄如字

又才大叔曰吉不能亢身焉能亢宗亢蔽也○彼國政用反

也非私難也子圖鄭國利則行之又何疑焉周公殺管

叔而蔡蔡叔蔡放也○難乃旦反蔡上素葛反下如字夫豈不愛王室故

也吉若獲戾子將行之何有於諸游為二年鄭殺公孫黑傳○夫音扶

秦后子有寵於桓如二君於景后子秦桓公子景公母弟鍼也其權寵如兩君

其母曰弗去懼選選數也恐景公數其罪而加戮○選息轉反又素短反數所主反癸

卯鍼適晉其車千乘書曰秦伯之弟鍼出奔晉罪秦伯

也罪失后子享晉侯為晉侯設享禮造舟于河造舟為梁通秦晉之道○造七

報十里舍車舍八乘為一舍八乘為一自雍及絳雍絳相去千里用車八百乘○雍於

用歸取酬幣備尤獻之儀始禮自齋其終事八反每十

八乘車各以次載幣相授而還不徑至故言八反千里

出極奢富以成禮欲盡敬於所赴司馬侯問焉曰子之車盡於此而已

乎對曰此之謂多矣若能少此吾何以得見言已坐車

○見賢女叔齊以告公叔齊司馬侯且曰秦公子必歸臣聞

君子能知其過必有令圖令圖天所贊也后子見趙孟

趙孟曰吾子其曷歸問何時當歸對曰鍼懼選於寡君是以

左大專文下卷之二十一



澤在民故一世無道未艾絕也國於天地謂立國於天地間也齊語牛馬選具注選數也公孫賀傳贊引斗筭之人何足選與算通音言少有不至於五年者襄廿七年傳云不及五稔蓋古有此言也按又見晉語日景朝夕尚移不能相及人命流去相似既無常定誰能待五按玩愒即前所謂偷也不相及者猶言朝不保暮耳誰待五年過而驗子之言越語五穀睦孰即此和熟韋云鮮不至五年而

亡翫愒晉語作玩日漱歲注玩偷漱遲也遲或作急公羊傳不及時而日愒注愒急也或云漱古渴字附注景於領反即影字也葛洪加多愒去例反崇尚也車戰亡寔落于此馮氏云以二伍當一車又困罹于阨皆有克道本註似欠明按此說得之依杜註則本文或有誤林註道阨難于用衆制此五陣不相聯屬易于進退也服虔引司馬法云五十乘為兩百廿乘為伍八十一乘為傳廿九乘為參廿五乘為

在此將待嗣君趙孟曰秦君何如對曰無道趙孟曰亡乎對曰何為一世無道國未艾也艾絕也○國於天地有與立焉言欲輔助者多不數世淫弗能斃也趙孟曰天乎對曰有焉趙孟曰其幾何對曰鍼聞之國無道而年穀和熟天贊之也贊佐也鮮不五稔鮮少也少尚當歷五年多則不啻趙孟視蔭曰朝夕不相及誰能待五蔭日景也趙孟意衰以日景自喻故言朝夕不相及誰能待五蔭於金反景如字又於領反后子出而告人曰趙孟將死矣主民翫歲而愒曰翫愒皆貪也其與幾何言不能久○與如字又音預鄭為游楚亂故游楚子南六月丁巳鄭伯及其大夫盟于公孫段氏罕虎公孫僑公孫段印段游吉駟帶私盟于

閨門之外實薰隧閨門鄭城門薰隧門外道名實之者為明年子產數子哲罪稱薰隧盟起本公孫黑強與於盟使大史書其名且曰七子自欲同故曰七子○強其丈反與音預子產弗討子哲強討之恐亂國晉中行穆子敗無終及羣狄于大原即木鹵也崇卒也崇衆將戰魏舒曰彼徒我車所遇又阨地險不便車○阨於懈反以什共車必克更增以當一車之用○共音恭困諸阨又克車每困於阨道今去車請皆卒去車為步卒自我始乃毀車以為行魏舒先自毀其屬車陳直觀反下五乘為三伍今改去車更以五人為伍分荀吳之嬖人不肯即卒斬以徇魏舒輒斬之荀吳不恨所以為五陳以相離兩於前伍於後專為右角參為能立功



偏按此雖臨時處置之名亦取舊名也傳即此專也拒方陣名一說常儀靡人名常儀恒娥同古義和氏占日常儀氏占月見目覽山海經等本官名也靡蓋其後也此說與杜異存之

烈文篇  
競疆也無疆乎維得賢人也  
按此叔向就子產館而問之也

賈逵云曠大也能猶睡見前  
襄九年傳稱闕伯為陶唐氏之火正辰即大火星  
疏大夏今并州晉陽及汾絳等州是  
等謂累之後世族類此叔虞即唐人之末君下帝命邑姜之子將以唐國與之取唐君之名以為名耳說文震女妊身動也  
史記叔虞封唐侯子燮父改為晉侯

左角偏為前拒皆臨時處置之以誘之翟人笑之失其

未陳而薄之大敗之傳言荀吳能用善謀莒展興立而奪羣公子

秩公子召去疾于齊秋齊公子鉏納去疾齊雖納去疾莒人先召之

田因莒亂也此春取鄆今正其疆界於是莒務婁魯胡及公子滅

明以大厖與常儀靡奔齊三子展興黨大厖常儀靡莒二邑○務如字又音謀一音

可棄乎詩曰無競惟人善矣詩周頌言惟得人則國家疆晉侯有疾

鄭伯使公孫僑如晉聘且問疾叔向問焉曰寡君之疾

病卜人曰實沈臺駘為祟史莫之知敢問此何神也子

產曰昔高辛氏有二子伯曰闕伯季曰實沈高辛帝嚳

反闕於葛居于曠林不相能也曠林地闕○能如字又奴代反日尋干

戈以相征討也后帝不臧后帝堯也臧善也遷闕伯于商丘

主辰商丘宋地主祀辰星辰大火也商人是因故辰為商星商人湯先相土封商

丘因闕伯故遷實沈于大夏主參大夏今晉陽縣○參音森下同唐人

是因以服事夏商唐人若劉累之等累遷魯縣此在大夏其季世曰唐叔

虞唐人之季世當武王邑姜方震大叔邑姜武王后齊其君曰叔虞

為震大叔成王之弟叔虞○震音振又音申大音泰夢帝謂己余命而子曰虞帝

之名將與之唐屬諸參而蕃育其子孫及生有文在

其手曰虞遂以命之及成王滅唐而封大叔焉故參為

取唐君之名



晉星叔虞封唐是為晉侯由是觀之則實沈參神也昔

金天氏有裔子曰昧為玄冥師生允格臺駘金天氏帝

也玄冥水官昧昧猶通也宣汾洮宣猶通也

名○洮障大澤障之○障之以處大原大原晉陽也

帝申嘉之封諸汾川帝顓頊沈姒蓐黃實守其祀四國臺駘之後

也抑此二者不及君身山川之神則水旱癘疫之災於

是乎崇之有水旱之災則崇祭山川之神若臺駘者周

管反管反日月星辰之神則雪霜風雨之不時於是乎崇

之星辰之神若實沈者若君身則亦出入飲食哀樂之事也山川

實沈之後絕已久雖臺駘之後晉滅之亦已久遠故也  
崇祈禱之小祭也檮聚也日月山川之神其祭非有常處故聚草木為祭處也

星辰之神又何為焉言實沈臺駘不為君疾僑聞之君子有四時

朝以聽政聽國政晝以訪問問可夕以脩令念所夜以安

身於是乎節宣其氣宣散勿使有所壅閉湫底以露其

體湫集也底滯也露贏也壹之則血氣集滯而體茲心

不爽而昏亂百度茲此也爽明也今無乃壹之同四則

生疾矣僑又聞之內官不及同姓內官嬪御其生不殖殖長

美先盡矣則相生疾同姓之相與先美矣君子是以惡

之故志曰買妾不知其姓則卜之違此二者古之所慎

也壹四時取同姓二者古人所慎男女辨姓禮之大司

也辨別今君內實有四姬焉同姓姬其無乃是也乎若

附注節為之節適也宜通也  
湫氣集也底氣止也露露骨也按勿使二字管下十九字舊體字絕句非也或云茲字連上文作斯字解按壹之下又添壹之二字觀同姓下又添及同姓則四字觀同姓是親之近者其愛之美必深是同姓之相與先自美矣若使又為夫婦則相愛之美尤極極則美先盡矣此以禮為防推致此意耳是以周禮立論前代未必然也按

三傳校下卷之三十一

十三



襄廿六年，衛歸衛姬于晉，蓋四姬之一也。以異姓之女，省減同姓女之寵，則可矣。按未聞指實貽而言，皆然指女禍而言。按與語助也。一說與助也。言助之者少也。

女之為節，不可得說。故以樂譬之也。樂有五聲之節，聲有遲有速，本至末緩急相及，使得中和之聲。五聲既成，中和罷退之後，不容更復彈淫聲也。前聲罷退，以待後聲，非作樂息也。五聲一周皆降，當從上始，淫

聲之漫塞人心耳，乃使人忘失平和之性。按以降，以次而下也。傅氏曰：五聲以黃鐘為宮，然還相為宮，則其餘十一律皆可為宮。宮必為君，而不可下于臣。商必為臣，而不可上于君。角民，徵事，羽物，皆以次降殺。其有過中者，不用正聲，而以半聲應之，是為五降。六氣共行，無時止息。但氣有溫暑涼寒，分為四時。蓋水火金木主四時，土則分生四時。每行七十二日，於每季之末，各十八日，土之所主也。四之亦

由是二者，弗可為也已。

為治也。

四姬有省，猶可無則必生

疾矣。

據異姓去同姓，故言省。○省所景反，又所幸反。

叔向曰：善哉！肸未之聞也。

此皆然矣。叔向出，行人揮送之。

向，叔。

叔向問鄭故焉。且

問子皙對曰：其與幾何？

言將敗不久。與如字，又音預。

無禮而好陵人

怙富而卑其上，弗能久矣。

為明年鄭殺公孫黑傳。

晉侯聞子產之

言曰：博物君子也。重賄之，晉侯求醫於秦。秦伯使醫和

視之曰：疾不可為也。是謂近女室，疾如蠱。

疾，蠱惑。

非鬼非

食惑以喪志。

惑，女色而失志。○喪息浪反。

良臣將死，天命不祐。

所以節百事也。故有五節，遲速本末以相及。中聲

以降，五降之後，不容彈矣。

此謂先王之樂得中聲，聲成五降而息也。降，罷退。○彈徒

丹反。於是，有煩手淫聲，惛埤心耳，乃忘平和。君子弗

聽也。

五降而不息，則雜聲並奏。所謂鄭衛之聲。○惛吐刀反。

物亦如之。

至於煩，乃舍也已。無以生疾。疾，煩不捨則生。君子之近

琴瑟，以儀節也。非以惱心也。

為心之節，儀使動不過度。

天有六氣，謂

陽風雨晦明也。降生五味。謂金味辛，木味酸，水味鹹，火味苦，土味甘。皆由陰陽風雨而生。發為

五色。

辛，色白；酸，色青；鹹，色黑；苦，色赤；甘，色黃；發，見也。○見賢遍反。

徵為五聲。白，聲商；

黑，聲羽；赤，聲徵；黃，聲宮。淫生六疾。淫，過也。滋味聲色，所徵，驗也。○聲徵張里反。以養人，然過則生害。

六氣曰：陰陽風雨晦明也。分為四時，序為五節。六氣之

序之，則成四時。過則為菑，陰淫寒疾，陽淫熱疾。



得七十二日凡三百六十日陰陽風雨當受之有節晦明當用之有限無節無限必為害晝也節思慮或室明晝也節思慮或云女陰也陰中有陽其物屬火故為陽美色發見生內熱或云榮謂受君寵祿以榮身也大節大事也一說榮猶享秋文思慮息利反附注思如字不能禦即無改也

熱過則風淫末疾末四支也雨淫腹疾雨濕之氣晦淫過節則心惑亂明淫心疾明晝也思慮煩女陽物而晦時淫則生內熱惑蠱之疾今君不節不時能無及此乎出告趙孟趙孟曰誰當良臣對曰主是謂矣主相晉國於今八年晉國無亂諸侯無闕可謂良矣和聞之國之大臣榮其寵祿任其大節有菑禍興而無改焉改改行以救菑○行去聲必受其咎今君至於淫以生疾將不能圖恤社稷禍孰大焉主不能禦吾是以云也云主將死趙孟曰何謂蠱對曰淫溺惑亂之所生也溺沈沒於嗜欲於文皿蟲為蠱文字也皿器也器受蟲害者為蠱○皿命景反又讀若猛穀

之愚穀之飛實生之物莫伏於蠱莫嘉於穀穀與蠱伏而章明者也故食穀者晝選男德以象穀明宵靜女德以伏蠱愚今君壹之是不饗穀而食蠱也是不昭穀明而皿蟲也夫文皿蟲為蠱

之飛亦為蠱穀久積則變為飛蟲名曰蠱在周易女惑男風落山謂之蠱巽下艮上蠱巽為長女為風艮為少男為山少男而說長女非匹故惑山水得風而落皆同物也物猶類也趙孟曰良醫也厚其禮而歸之贈賄之禮楚公子圍使公子黑肱伯州犂城犂犂黑肱王子圍之弟子犂也犂縣屬南陽郊縣屬襄城犂今河南陽翟縣三邑鄭人懼子產曰不害令尹將行大事謂將行大事而先除二子也二子謂黑肱伯州犂

註文皆言十一月此十一月是己酉字誤也若以十一月為誤改十二月則十二月

未出竟聞王有疾而還伍舉遂聘十一月己酉公子圍至入問王疾縊而弑之縊絞也孫卿曰以冠纓絞之長歷推己酉十二月六日經傳皆言十一月月誤遂殺其二子幕及平夏皆郊敖子右尹子干



昭元年

六日己酉子干奔晉  
七日庚戌趙孟卒何  
得二人相見哉故知  
十一月非誤己酉為  
誤矣

伍舉時奉使在鄭故  
問赴者以應立楚後  
之辭子圍以令尹代  
立故稱寡大夫  
百人為卒周禮司馬  
序官文也祿足百人  
謂與之田取稅以供  
食足為百人餼也晉  
語叔向曰大國之卿  
祿一旅之田上大夫  
一卒之田以尊以官  
為之尊卑也丞民篇  
傳云齒猶齊列一說  
公子之食以國不以  
年然晉難先楚後秦

故使齒使齒子干自  
然在上故鍼不悅曰  
臣羈不可以齒定坐  
子干是客當須敬之  
我是主人不敢與同  
附注非羈之忌當誰  
忌也  
熊蓋楚王之氏自熊  
繹來歷世稱之然難  
考

或云十二月屬趙孟  
蓋言晉既烝故趙孟  
以十二月往烝祭其  
家廟也一說十二月  
當在晉既烝下寫誤  
也  
附注會下疑脫祭字

出奔晉子干王宮廐尹子皙出奔鄭因築城而去殺大宰伯

州犁于邲葬王于邲謂之邲敖邲敖楚子麇使赴于鄭伍舉

問應為後之辭焉問赴者對曰寡大夫圍伍舉更之曰共

王之子圍為長伍舉更赴辭使從禮此告終稱嗣不子

干奔晉從車五乘叔向使與秦公子同食食祿同○皆

百人之餼百人一卒也其祿趙文子曰秦公子富謂秦

同以尊公子以國不聞以富且夫以千乘去其國彊禦

已甚詩曰不侮鰥寡不畏彊禦詩大雅侮鰥陵秦楚匹也

使后子與子干齒以年齒為高下而坐辭曰鍼懼選楚公子不獲

是以皆來亦唯命不獲不得自安言俱奔事有且臣與

羈齒無乃不可乎后子先來仕欲自同於晉臣為主史

佚有言曰非羈何忌忌敬也欲楚靈王即位遠罷為令

尹遠啓彊為大宰靈王公子圍也即位易名鄭游吉如

楚葬邲敖且聘立君歸謂子產曰具行器矣行器會備楚王

汰侈而自說其事必合諸侯吾往無日矣子產曰不數

年未能也為四年會申傳○說音十二月晉既烝祭也

趙孟適南陽將會孟子餘孟子餘趙衰趙武之曾祖其

甲辰朔烝于温趙氏烝祭甲辰十二月朔晉既烝趙

前傳言十月庚戌卒十二月七日終劉鄭伯如晉弔及雍

左傳傳本卷之二十一

十六



乃復夫疆諸侯畏而弔之而還傳言大

經二年春晉侯使韓起來聘夏叔弓如晉叔弓叔秋鄭

殺其大夫公孫黑書名惡之薰隧盟子產不討遂冬公

如晉至河乃復人辭之故還季孫宿如晉實以秋行冬

還乃

傳二年春晉侯使韓宣子來聘位公即且告為政而來見

禮也代趙武為政雖盟主而脩好觀書於大史氏見易

象與魯春秋曰周禮盡在魯矣春秋史記之策書春秋

故曰周禮盡在魯矣吾乃今知周公之德與周之所以

王也易象春秋文王周公之制當此時儒道廢諸國多

黑本上大夫強與卿列子產不討即以爲卿故書之

氏猶家也就大史所司之處觀其書若今秘閣也繫辭傳云易者象也故稱易象此二書韓子舊應經見而至魯乃觀其整備歎之也

音公享之季武子賦繇之卒章繇詩大雅卒章義取下文

致興盛以晉侯比文韓子賦角弓弟昏姻無胥遠矣言

兄弟之國李武子拜曰敢拜子之彌縫敝邑寡君有望

矣彌縫猶補合也武子賦節之卒章節詩小雅卒章取

邦以言晉德可以畜既享宴于季氏有嘉樹焉宣子譽

之譽其好也武子曰宿敢不封殖此樹以無忘角弓厚

也殖也遂賦甘棠甘棠詩召南召伯息於甘棠之下詩人

棠以宜子宣子曰起不堪也無以及召公宣子遂如齊

納幣聘少美見子雅子雅召子旗子旗之子使見宣子宜

子曰非保家之主也不臣志氣尤見賢見子尾子尾

按四臣四輔本是一事舊說四臣爲大類闕大散宜生南宮适四輔爲先後奔走疏附禦侮恐非陸云以兄弟之義此下語意不全當有逸文

服引夏諺一游一譽曰譽游也或云詩燕譽亦是也按今孟子譽作豫服說似迂

前年保世之主謂保世祿此保家謂保家



業

見疆疆子尾宜子謂之如子旗亦不大夫多笑之唯晏

子信之曰夫子君子也夫子君子有信其有以知之矣

送女致少姜送與致為二事是一人兼二自齊聘於衛衛侯享之北宮文子賦淇

澳淇澳詩衛風美武公也言宜宣子賦木瓜木瓜亦衛

欲厚報夏四月韓須如齊逆女齊陳無字送

女致少姜少姜有寵於晉侯晉侯謂之少齊為立別號

謂陳無字非卿欲使齊以適夫人禮執諸中都中都

在西河界少姜為之請曰送從逆班班列畏大國也猶

有所易是以亂作韓須公族大夫陳無字上大夫言齊

執辱之罪蓋少叔弓聘于晉報宣子也晉侯

使郊勞聘禮賓至近郊君使辭曰寡君使弓來繼舊好

固曰女無敢為賓徹命於執事敝邑弘矣徹達也○女

敢辱郊使請辭辭郊勞○致館辭曰寡君命下臣來繼

舊好好合使成臣之祿也得通君命則敢辱大館敢不

叔向曰子叔子知禮哉吾聞之曰忠信禮之器也卑讓

禮之宗也宗猶辭不忘國忠信也謂稱先國後己卑讓

也始稱敝邑之弘先國也詩曰敬慎威儀以近有德夫

子近德矣雅詩大秋鄭公孫黑將作亂欲去游氏而代其

位游氏大叔之族黑為游楚所傷疾作而不果前年游

創良反駟氏與諸大夫欲殺之駟氏黑子產在鄙聞之

可改者也今畏大國故猶改之傳氏云此蓋言畏大國為恭又以為罪而討之使又有所更易則使人懷忿積憾而亂作矣按傳此說是以二字難通文元年傳好事鄰國以衛社稷忠信卑讓之道也忠德之正也信德之固也卑讓德之基也民勞篇



昭二年

傳驛傳車驛馬

懼弗及乘遽而至傳中戀反使吏數之責數曰伯有之

亂在襄三以大國之事而未爾討也務共大國命不暇

同爾有亂心無厭國不女堪專伐伯有而罪一也昆弟

爭室而罪二也謂爭徐吾犯之薰隧之盟女矯君位而

罪三也謂使大史有死罪三何以堪之不速死大刑將

至再拜稽首辭曰死在朝夕無助天為虐子產曰人誰

不死凶人不終命也作凶事為凶人不助天其助凶人

乎請以印為褚師印子哲之子褚師子產曰印也若木

君將任之不才將朝夕從女女罪之不恤而又何請焉

不速死司寇將至七月壬寅縊尸諸周氏之衢衢道也加

木焉書其罪於木晉少姜卒公如晉及河晉侯使士文

伯來辭曰非伉儷也晉侯溺於所幸為少姜行夫人之

止請君無辱公還季孫宿遂致服焉致少姜之襚服公

還乃書之故經在冬叔向言陳無宇於晉侯曰彼何罪彼無君使

公族逆之齊使上大夫送之猶曰不共君求以貪國則

不共逆卑於送是而執其使君刑已頗何以為盟主頗

平頗且少姜有辭謂請無冬十月陳無宇歸晉侯十

一月鄭印段如晉弔弔少經三年春王正月丁未滕子原卒襄二十五年盟重夏

叔弓如滕五月葬滕成公卿共小國之葬禮過厚葬襄

助天為虐又見越語

附注國則不共當讀至使字句絕疏晉君曰齊國則不共矣而執其使則晉君之刑已頗言罪不在使人也

成公卒子悼公寧立

莊氏轉校本卷之三十一

十九



共音恭秋小邾子來朝八月大雩冬大雨雹無傳記災

下皆同北燕伯款出奔齊不書大夫逐之而言

三年春王正月鄭游吉如晉送少姜之葬梁丙與張

趯見之二子晉大夫梁丙曰甚矣哉子之為此來也共卿

妾葬過禮甚子大叔曰將得已乎言不昔文襄之霸也

晉文公其務不煩諸侯令諸侯三歲而聘五歲而朝有

事而會不協而盟明王之制歲聘間朝君薨大夫弔卿

共葬事夫人士弔大夫送葬先王之制諸侯之喪士弔

俗過制故文襄雖足以昭禮命事謀闕而已朝聘以昭

闕無加命矣命有今嬖寵之喪不敢擇位而數於守適

音義當如數其實寵不敢以其位卑而令禮數如守適夫人然則時適夫人

之數猶曰齒於守適唯懼獲戾豈敢憚煩少姜有寵而死齊必繼室

反適丁今茲吾又將來賀不唯此行也張趯曰善哉吾

得聞此數也然自今子其無事矣譬如火焉火中

寒暑乃退心以季夏昏中而暑此其極也能無退乎晉

將失諸侯諸侯求煩不獲言將不能二大夫退子大叔

告人曰張趯有知其猶在君子之後乎譏其無隱諱丁

未滕子原卒同盟故書名同盟於襄之世亦應從齊侯

使晏嬰請繼室於晉復以女曰寡人願事君朝夕不倦

將奉幣幣以無失時則國家多難是以不獲不得自來

昭三年

疏今嬖寵賤妾之喪不敢計擇其位卑賤

而令禮數即同於守適夫人也守適謂守

內官之適長也於猶如也說見前附注數

音義當如數其實寵之數猶曰齒於守適

所主反是也字氏云是自鄭言之

不然敢字不通使大夫弔妾是鄭長晉不

敢擇位也故梁丙謂之甚按此說以是然

非杜意又按秋義少姜嬖寵鄭不敢計其

位卑而弔葬之禮數比于適夫人此亦同



昭三  
適道夫人所生

反又如字。難乃且反。不腆先君之適。以備內官。焜燿寡人之

望。則又無祿。早世。隕命。寡人失望。君若不忘先君之好。

惠顧。齊國辱收寡人。微福於大公。丁公。先君言收恤寡

人。則先君與之福也。○焜。胡本反。又音昆。微。古堯反。照臨。敝邑。鎮撫其社稷。則猶

有先君之適。適。未人。及遺姑姊妹。遺。餘。若而人。言如常

君若不棄敝邑。而辱使董振擇之。以備嬪嬙。寡人之

望也。董。正也。振。整也。嬪。嬪婦。韓宣子使叔向對曰。寡君

之願也。寡君不能獨任其社稷之事。未有伉儷。在綰經

之中。是以未敢請。臣乃釋服。○任。音壬。君有辱命。惠

莫大焉。若惠顧敝邑。撫有晉國。賜之內主。豈唯寡君舉

燿蓋周末婦官名。又見哀元年。

舉皆也。謂舉朝群臣也。附注舉當作與。與

魯語。豈惟寡君。與。三臣實受君賜。同。

吾弗知。初不欲言也。皆登一舊豆。四升。今

加一而五升。舊區一。為二斗。舊金六斗。四

升。今加舊區一。為八斗也。林氏依釈文舊

本。改作五升。為豆。四豆為區。四區為金。傳

云。此謂三量皆自十

分而加之。二每量積

之。至鍾加六斗。四升

也。如杜解。比舊量多

一斛六斗。太遠事情。韓非市水之價。不加

貴於山。澤之魚鹽。不加貴於海。附注。煥休

依注讀為。姬响。王云。

羣臣實受其貺。其自唐叔以下。實寵嘉之。唐叔。晉

昏。許昏。晏子受禮。受。賓享。叔向從之。宴相與語。叔向曰。

齊其何如。問興。晏子曰。此李世也。吾弗知。齊其為陳氏

矣。不知其他。唯知。公棄其民而歸於陳氏。棄。民。齊舊四

量。豆區。金鍾。四升。為豆。各自其四。以登於金。四豆為區。

四區為金。金六斗。四升。登。成也。○金十則鍾。六斛。陳氏

三量皆登一焉。鍾乃大矣。登。加也。加。謂加舊量之一。

區。為金。則區。二斗。以家量貸。而以公量收之。收。厚。而山

水如市。弗加於山。魚鹽。蜃蛤。弗加於海。賈。如。在山海。不

反。賈。民參其力。二入於公。而衣食其一。言公重賦。斂。○

音嫁。左氏傳。絞。木。卷之二十一。



溫煦安息之意當從本字讀服虔云今小兒痛父母以口就之曰煨休代其痛也按鄭語陳愛亦與此同又作育味相助也神之在否不可測度而晏子為此言者以陳氏必與姜姓必滅示已審見其事故言先神歸之

續續簡伯慶慶鄭伯伯宗亦見於外傳伯宗讀月翰之翰言以音樂樂身埋藏憂愁於

樂中猶古詩云埋憂地下也服虔云諛鼎明堂位所云崇鼎一云諛地名禹鑄九鼎於甘諛按韓非子齊伐魯索諛鼎呂賢齊政魯求岑鼎是一事方密之云諛與饒通或作岑可知其借矣昧且後世二句是銘一說意古音以久叶苟起反四句為銘羊舌氏公族也食邑羊舌一曰有李果者或盜羊遺頭受而埋之事發掘示之唯古存故稱羊舌

按容猶容膝之容言

三、公聚朽蠹而三老凍餒三老謂上壽中壽下壽皆八十已上不見養遇國之

諸市履賤踊貴踊則足者履言民人痛疾而或煨休之

煨休痛念之聲謂陳氏也煨於喻其愛之如父母而

歸之如流水欲無獲民將焉辟之箕伯直柄虞遂伯戲

四人皆舜後陳氏之先戲許宜反其相胡公大姬已在齊矣胡公四人

封陳之祖大姬其妃也言陳氏雖為人臣然將有國其先祖鬼神已與胡公共在齊大音泰叔向曰

然雖吾公室今亦李世也戎馬不駕卿無軍行言晉衰

征討救諸侯行戶郎反公乘無人卒列無長百人為卒言人皆非其人非其長乘繩

庶民罷敝而宮室滋侈滋益道殣相望殣餓死為殣而女富溢尤女嬖寵民間公命如逃寇讎樂郤胥原

狐續慶伯降在阜隸八姓晉舊臣之族也阜隸賤官政在家門大夫民

無所依君日不悛以樂惱憂惱藏悛改也公室之卑

其何日之有言今讒鼎之銘名也曰昧且不顯後世猶

怠昧且早起也丕大也言夙況日不悛其能久乎晏子

曰子將若何問何以叔向曰晉之公族盡矣肝聞之公

室將卑其宗族枝葉先落則公從之肝之宗十一族同

為宗肝唯羊舌氏在而已肝又無子無賢公室無度

無法幸而得死言得以壽豈其獲祀言必不初景公欲

更晏子之宅曰子之宅近市湫隘蹻塵不可以居湫下

蹻聲塵土湫子小請更諸爽塏者爽明塏燥辭曰君

反徐音秋又在酒反

左氏傳校林卷之二十一



先人容居於此，疏塹高，地故為燥。晏氏春秋云：將更于豫章之圃，是也。按韓非子亦載之，且云：嬰家貧，待市食而朝暮趨之，不可以遠。按近寶國貧近市，士大夫貧，驗之今皆然。晏子之言不可解，且市食恐非古俗。巧言篇一說如若也，社猶喜也。句解：里室，里中之民居，使掌宅之人以其里室還舊居者，是還故宅於舊居之人也。傳氏云：宅人故居人，也。反還其故也。林註亦云：使其宅之人各

還其故室，此二說未知孰當。杜意也。今姑从前說云：按且諺曰：疑當作曰諺云。此復晏子自歸其宅也。相鼠篇林注反證伯石有禮可取。

之先臣容焉。先臣，晏子也。臣不足以嗣之於臣侈矣。侈，奢也。

且小人近市，朝夕得所求，小人之利也。敢煩里旅。旅，衆也。

平公曰：何貴何賤？於是景公繁於刑。繁，多也。有鬻踊者，故對曰：踊貴履賤，既已告於君，故與叔向語而稱之。傳護

其利博哉！晏子一言而齊侯省刑。詩曰：君子如祉，亂庶

遘已。詩，小雅。如，行也。祉，福也。遘，疾也。言君子行福，則庶幾亂疾止也。○為于偽反。其是之謂

乎？及晏子如晉，公更其宅，反則成矣。既拜，乃毀之

而為里室，皆如其舊。本壞里室，以大晏子之宅，故復之。○壞音怪。則使宅人

反之。還其故室。且諺曰：非宅是卜，唯鄰是卜。鄰，二三

子先卜鄰矣。二三子，謂鄰人。違卜不祥，君子不犯非禮。去儉，即奢為非

禮。小人不犯不祥，古之制也。吾敢違諸乎？卒復其舊宅。

公弗許，因陳桓子以講，乃許之。傳言齊晉之衰，賢臣懷憂，且言陳氏之興。夏

四月，鄭伯如晉，公孫段相，甚敬而卑，禮無違者。晉侯嘉

焉，授之以策。策，賜命之書。曰：子豐有勞於晉國。子豐，段之父。余聞

而弗忘，賜女州田。州縣，今屬河內。郡，音汝。以胙，乃舊勳。伯石再

拜稽首，受策以出。君子曰：禮，其人之急也乎？伯石之汰

也。汰，驕也。一為禮於晉，猶荷其祿，況以禮終始乎？詩曰：人

而無禮，胡不遘死，其是之謂乎？初，州縣，樂豹之邑也。樂豹

左氏傳校本卷之三十一

昭三



盈族○荷及欒氏亡范宣子趙文子韓宣子皆欲之文

戶可反盈族○荷及欒氏亡范宣子趙文子韓宣子皆欲之文

子曰温吾縣也州本屬温二宣子曰自郤稱以別三傳

矣郤稱晉大夫始受州自是州與温別晉之別縣不唯

州誰獲治之言縣邑既別甚多無文子病之乃舍之二

子曰吾不可以正議而自與也皆舍之及文子為政趙

獲曰可以取州矣獲趙文子之子○乃文子曰退使獲

二子之言義也二子二違義禍也余不能治余縣又焉

用州其以微禍也君子曰弗知實難患不知知而弗從

禍莫大焉有言州必死豐氏故主韓氏故猶舊也豐氏

伯石之獲州也韓宣子為之請之為其復取之之

林註不可以正貴人而自與也  
有言及州者必殺之  
定六年宋樂祁聘晉  
陳寅曰昔晉主范氏  
今子主趙氏是諸國  
大夫如晉皆有所主  
也  
敬子桓公七世孫惠  
伯桓六世孫懿伯惠

故後若還晉因自欲取之為七年豐氏五月叔弓如滕

葬滕成公子服椒為介及郊遇懿伯之忌敬子不入怨

也懿伯椒之叔父敬子叔弓也惠伯曰公事有公利無

私忌椒請先入乃先受館敬子從之言叔弓之有禮

晉韓起如齊逆女公逆公孫萬為少姜之有寵也以其

子更公女而嫁公子更嫁公女○董人謂宣子子尾欺

晉晉胡受之宣子曰我欲得齊而遠其寵寵將來乎謂

子尾子尾○秋七月鄭罕虎如晉賀夫人且告曰楚人日徵

敝邑以不朝立王之故楚靈王敝邑之往則畏執事其

謂寡君而固有外心其不往則宋之盟云云交進退罪

也

伯之叔父而敬子之  
五從祖也敬叔不入  
以禮惠伯欲使惠伯  
報叔父之讎殺彼人  
也為椒有避仇之耻  
祀之欲使殺之此事  
又見檀弓附注忌忌  
日也亦通

嫁公女於他人也更  
公女此事難解龍權  
寵也林注我疎遠子  
尾子尾其將以齊歸  
我乎欺晉晉受遠寵  
寵來相對一說以上  
寵為子尾下寵為齊  
馮氏云而汝也固原  
也



昭三年

按有親有也

思盟則必不致晉

大叔在國而云不來者，故使者報趨作至晉時語，故云來，今人之語猶然也，揅來猶往也。

按敬逆迎也，逆群拒也，一睦群好對語，或謂逆群亦迎也，非矣，秋文實不忘我好絕句，一讀好字向下，秋文種徐作董。

林注襄廿八年，嬖謂雅尾，譬如禽獸，吾寢處之矣，故今用其語而反之，言彼雖衰老而故智尚存，或能寢處我矣。

也寡君使虎布之也。布，陳也。宣子使叔向對曰：君若辱有寡

君在楚，何害脩宋盟也？君苟思盟，寡君乃知免於戾矣。

君若不有寡君，雖朝夕辱於敝邑，寡君猜焉。猜，疑也。君實

有心，何辱命焉？言若有事，晉心告君其往也。苟有寡君在

楚，猶在晉也。張趯使謂大叔曰：自子之歸也。歸，在此年春。小

人糞除先人之敝廬，曰：子其將來，今子皮實來，小人失

望。大叔曰：吉賤不獲來。賤，非也。畏大國，尊夫人也。且孟曰

而將無事，吉庶幾焉。孟，張趯也。庶，幾如趨言。小邾穆公來朝，季武

子欲卑之。不欲以諸侯禮待之。穆叔曰：不可。曹滕、二邾實不忘我

好，敬以逆之，猶懼其貳。又卑一睦焉。一睦，謂小邾。逆羣好也。

其如舊而加敬焉。志曰：能敬無災。又曰：敬逆來者，天所

福也。季孫從之。八月，大雩，旱也。齊侯田於菑。菑，齊東竟

盧，蒲嫫見泣，且請曰：余髮如此，種種，余奚能為？嫫，慶封

二十八八年放之於竟，種種短也，自言衰老不能復為害。嫫普結反。見賢遍反。種章勇反。公曰：諾。吾

告二子。二子，子雅、子尾。歸而告之。子尾欲復之。子雅不可，曰：彼

其髮短而心甚長，其或寢處我矣。言不可信。九月，子雅放盧

蒲嫫于北燕。恐其復作亂。燕簡公多嬖寵，欲去諸大夫而立

其寵人。冬，燕大夫比以殺公之外嬖。比，相親比也。去，上聲。毗，志反。公

懼，奔齊。書曰：北燕伯款出奔齊，罪之也。款，罪輕於衛，衛重於蔡，朱故舉。

中示例。○十月，鄭伯如楚，子產相楚，子享之。賦《吉日》。吉，日，吉。

左氏傳春秋卷之三十一

二十五



詩小雅宣王田獵之詩楚王欲與鄭伯共田故賦之既享子產乃具田備王以田

江南之夢楚之雲夢跨江南北齊公孫竈卒竈子司馬

竈見晏子齊大夫曰又喪子雅矣晏子曰惜也子旗不

免殆哉以其不臣○姜族弱矣而嬀將始嬀嬀陳氏○

二惠競爽猶可孫也競疆也爽明也又弱一个焉姜其

危哉○个古賀反

按宋注不免殆哉四字句不免於危殆也非矣為十年陳氏逐樂高張本今子雅死又喪一公族矣齊必為陳氏所有猶可猶可以為國也或云爽猛也方言齊晉謂猛曰爽廣韻烈也言二惠與一陳相競勢力猶或可無負色馮氏云競爽猶諺云賭賽好也對弱一个是也

春秋左氏傳校本第二十

昭經元年不稱將子匠反帥所類言易以鼓大鹵音魯莒展出奔吳一本

展與○今疆鄆居良反以瘡音虐書弒申志反或傳且娶反七住為介音界

從者才用辱貶音況布几本亦作几筵音莊共音恭草莽反莫蕩而懲反直升不憾音暗

所雍於勇反水又作壘注及垂囊反古刀復得扶又反及下而駕音如字又

及下子相息亮東夏反戶雅淳于純音不罷皮音謗譎獨誹也反方畏行僭反子念

同是穠被驕是藜反古本耘也音云除耕鉏反居鮮不反息淺特緝反七入誕

也但音便篡初患小旻反亡巾馮河反皮冰絞反古卯而婉紆阮反臧否悲矣反

反持之如字本或當身反丁浪瀆齊徒水其使所吏反下注其使相趙息

同反注以藩反方元之隙反去逆之咎注其九反也賄呼罪辟汚音烏注疆居良

及下至莒場音亦表旗音饗反吐刀餐反吐結夏有反戶雅觀舊音扈音鄆縣

音邳皮悲羸姓盈音狎主反戶甲吳濮音卜有釁反許斬禦也魚呂反○今宥善



古詩傳本卷之二十一

又音小宛紆阮可復扶又褻姒似音過鄭古禾猶與賓客享之許丈反又於

幕武博采繁煩音死麇九倫反使毫武江也吠扶廢兕爵徐履於戾計力

同反下於穎營井於維如銳劉夏戶雅弁端委本亦作弁冕端子盍戶

反何亦遠績功本或作亦遠績禹大庇必利反焉能於虔反下焉吾儂

仕皆朝不如字以語魚據而老莫報不歆許金曾天於兆幾被祈音會皇

反扶九欲羸音盈惡謹呼端反或作噎指楹盈音贊幣音至縶甲古刀反本或

及衝尺容奸之音干女嬖必計弗下戶嫁無重直用反又而蔡素葛反說

同字從殺下米云糝千乘繩證反下為晉侯于偽造舟李巡注爾雅云

郭云併自齋子兮反本而還音環不徑古定己坐才臥女叔齊音汝其幾何

居豈反鮮不息淺反五稔而甚不啻如鼓視蔭本亦朝夕如字翫歲五

反說文云習厭也其與如字又鄭為于偽閨門音圭實薰許云隧音遂數子

皙色主反又大原音泰崇卒子忽反下又阨本又不便婢面以什音十以徇

辭俊疆邽居良反務婁並如厖武江也夫扶音為崇息遂帝嚳苦毒相土

反息亮大夏戶雅反主參所林反方震本又作娠懷胎他來有裔音制宣

反曰昧妹音為玄冥師師長少皞詩照反之長丁丈反纂昧子管宣

反汾扶云陂障彼皮顛頊音專下似癘音例疫音役榮之徐一哀樂音洛朝以

如湫除一音在酒底服云露羸劣危反嬪御婢人辨別彼例去同起呂

幾何居豈而好呼報怙富音戶近女附近之如蠱音古不佑音又以降音絳下

或音戶堙音因為菑音災喘渴昌充洩注息列反思慮息利主相息亮其

反其九能御魚呂反今本亦作淫溺乃狄耆欲時志反皿蟲音字林巽下

遜音良上古恨長女丁丈反少男詩照反而說悅音櫟徐失邾古洽為介音界

出竟音境殺之申志反今本弒絞也古卯幕音莫平夏音戶雅官廐居久五乘音繩證

古文專交本卷之二十一 叙文 二十七



古詩傳核本卷之二十一

同之饑許氣反一卒子忽反不侮亡甫反鰥寡古頑反史佚音逸反自別彼列反遠啓疆

一音居良反汰侈泰音既烝之承反趙衰初危反經二年少姜詩照反致禔音遂傳脩扶恭反

好呼報反所以王周弘正依字讀四臣大顛闕天散宜生南宮适四輔謂先後奔奏彌縫扶恭反

補合如字音賦節徐如字式訛五禾反殖長丁丈反召南上照反為平公于偽反

文為之請同亢也本無也字今淇音其為好呼報反後介休音界下許蚪反以

近附近之驛音亦女矯居表反朝夕如字以印一刃反之衢其于反非仇苦浪反儷

力計其使所吏經三年傳間朝之問守適本或作而令力呈反復薦扶又反

者皆朝夕如不腆他典反焜服云燿羊照反服殞命于敏反之好呼報

大公泰音要也一遙反敢譽音餘嬪嬙本又作嬙在衰七雷反本亦作經

直結其貺况音泥吾弗知絕句以五升為豆四豆為區四區為釜舊本如此直

而區釜自大故杜云區二斗釜八斗是也本或作五豆為區五區為釜者謂加舊豆為五亦與杜注相會非於五升之豆又五五而加也○今

本亦五豆為區五區為釜量貸他代反蛤古答反賦斂力驗反公聚徐在喻反一朽蠹丁故反

三老服云工老商老農老也凍丁貢反餒奴罪反上壽音授以上時掌反○今屨賤九具反

反別者音月又而或煨徐音憂又休之賈云煨厚也將焉於虔反其相息亮反

如卒列子忽反無長丁丈反罷敝皮音滋多尺氏反又道殣說文云道中死者人所覆

也毛詩作堦傳樂郤去逆反阜才早反隸力計反不悛七全反以樂一音岳怡憂吐

反讒鼎仕咸反服云昧旦妹音平顯普悲怠解佳賣反○況日人實反此難

乃旦近市附近之隘於賣蹶塵許驕反一爽塏苦待反燥也素早反朝夕如

夕雖朝令不與力呈省於所景反如社音遘市專故復音服下卒復為

諺曰彥音段相息亮反筴初革反○以胙才路反之汰音泰猶荷任也一以別絕

又焉於虔反為介音界猜焉七才反糞除甫問反東竟音境盧蒲癸一音匹子產相

息亮反



在傳本卷之二十

Vertical columns of text in a traditional Chinese style, likely a historical record or official document. The text is arranged in approximately 15 columns, reading from right to left. The characters are small and densely packed.





